



Cislago

PERIODICO DI INFORMAZIONE COMUNALE

N. 31 - GIUGNO 2014



NUMERO 31 GIUGNO 2014

Periodico di informazione a cura
dell'Amministrazione comunale

Direttore responsabile
Walter Porcelli

Redazione
Renato Cartabbia, Marco Ceriani,
Sabrina Donzelli, Valentina Melis,
Ercole Rossi, Alessio Sivieri,
Giovanna Uslenghi

Registrazione Tribunale
di Busto Arsizio
numero 5/70 del 9 dicembre 1970

**Progetto grafico, consulenza editoriale,
impaginazione, pubblicità e stampa**
SO.GEDI srl, via Seneca 12
21052 Busto Arsizio (VA)
telefono 0331.302590
e-mail: sogedistampa@gmail.com

Questo numero è stato chiuso in redazione
il 9 giugno 2014

In copertina:
Concerto del 2 Giugno

Il prossimo numero del periodico
verrà pubblicato a ottobre 2014.

**La scadenza per la presentazione degli
articoli è fissata al 18 settembre 2014.**
**Il materiale può essere consegnato
all'Ufficio segreteria del Comune,
oppure inviato all'indirizzo e-mail
giornale-informazioni@comunedicislago.it.**



Uffici comunali

AMMINISTRAZIONE GENERALE (Segreteria, Protocollo, Centralino)
Orari: lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì 10.00-12.45, martedì 9.00-12.20
e 16.00-18.20, sabato 9.00-12.20
Telefono 02.96671001 - segreteria@comunedicislago.it

SERVIZI DEMOGRAFICI (Anagrafe, Elettorato, Stato Civile, Leva, Cimitero)
Orari: lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì 10.00-12.45, martedì 9.00-12.20
e 16.00-18.20, sabato 9.00-12.20
Telefono 02.96671036 - 02.96671037, fax 02.96671070
anagrafe-elettorale@comunedicislago.it

CULTURA (Pubblica Istruzione, Sport)
Orari: martedì 16.00-18.20, mercoledì e giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20
Telefono 02.96671034 - 02.96671035 - cultura@comunedicislago.it

POLIZIA LOCALE
Orari: da lunedì a sabato 8.30-9.30
Telefono 02.96671025 - Cellulare 335.1681086 - polizialocale@comunedicislago.it

AQUA SEPRIO - Sportello c/o sede Croce Rossa - via C. Battisti, 825
(servizio acquedotto) Orari: martedì e giovedì 16.00-17.00
Ufficio Mozzate tel. 0331.831075 - Reperibilità per emergenze 336.364026



Ricevimento Sindaco e Assessori

Il Sindaco e gli Assessori ricevono nei giorni sottoindicati
e sono inoltre disponibili in altri giorni su appuntamento

NOME	DELEGHE
Luciano Biscella - Sindaco <i>Riceve il martedì e il sabato dalle 9.00 alle 12.00</i>	Urbanistica, Ambiente
Pierpaolo Grisetti - Vicesindaco <i>Riceve il martedì e il sabato dalle 9.30 alle 12.00</i>	Bilancio, Finanze, Tributi
Deborah Pacchioni <i>Riceve il martedì e il sabato dalle 9.30 alle 12.00</i>	Servizi Sociali, Pari Opportunità
Lorenzo Galli <i>Riceve il martedì e il sabato dalle 9.30 alle 12.00</i>	Cultura, Istruzione
Claudio Franco <i>Riceve il martedì e il sabato dalle 9.30 alle 12.00</i>	Lavori Pubblici, Commercio, Sport, Tempo Libero

IL SOMMARIO DI QUESTO NUMERO

• Il Sindaco	pagina 3	• Le forze politiche/"Nuovo Centro Destra"	pagina 13
• Gli assessorati:		• Biblioteca	pagina 14
◊ Bilancio	pagina 5	• Scuola	pagina 16
◊ Cultura	pagina 7	• Le associazioni	pagina 19
◊ Servizi Sociali	pagina 8	(Pro Loco, Comitato Genitori, Protezione Civile, Cislago Cuore, ScientificaMente, Corpo Musicale S. Cecilia, Il Circolino, ColoraMente, GAS del Rugareto, Gruppo Missionario, Amici dell'Infanzia, Cistellum Basket, Accademia Calcio, Salviamo il Paesaggio)	
• Le forze politiche/"ViviCislago"	pagina 10		
• Le forze politiche/"Lega Nord"	pagina 11		
• Le forze politiche/"Cislago"	pagina 12		

Il degrado che ci attanaglia

Arriva la bella stagione e ogni mattina si scoprono gli effetti dell'operato serale dei soliti maleducati: strade, piazze e parchi coperti di lattine, cartoni di pizze e sigarette abbandonate anche a poca distanza dai cestini disseminati sul territorio.

In questi ultimi anni alcuni ragazzi hanno trovato interesse anche per il **monumento ai caduti** per cui, anche nella mattinata del **25 aprile**, si è dovuti intervenire a pulire i **gradini e la bocca dei due cannoni** dai resti del bivacco serale; forse "è bene" che questi ragazzi incomincino a "trovare interesse" anche per le testimonianze della storia dei loro padri, se non della loro.



Il loro desiderio sembra essere quello di testimoniare la propria presenza in questa società anche con **atti vandalici verso il patrimonio pubblico**: panchine e giochi dei parchi rovinati o distrutti.

Quando qualcuno, ancora animato dal senso civico tramandato dalla famiglia o dall'Educazione Civica insegnata a scuola, ritiene di riprendere chi getta un pezzo di carta, un pacchetto di sigarette vuoto o **chi usa impropriamente i parcheggi riservati alle persone a capacità motoria ridotta** (anche alcuni genitori che accompagnano i bambini alla scuola elementare danno un cattivo esempio ai loro figli, azzerrando di fatto l'insegnamento degli educatori) spesso riceve risposte poco gentili; qualche volontario della Protezione Civile, che si rende disponibile per regolare il traffico in prossimità della scuola, riceve

spesso veri e propri insulti dagli automobilisti.



Il tutto sembra circoscritto in un ambito ben delineato, ma così non è se si valuta anche lo stato di perenne sporcizia in cui versano le nostre strade; situazione che non si riesce a recuperare neppure con mezzi e risorse umane abbondanti, se riferite alle risorse finanziarie disponibili.

Si deve cambiare sensibilità verso la cosa pubblica, incominciando dal non abbandonare per strada **"tutto quanto in quel momento della giornata non serve più"**.

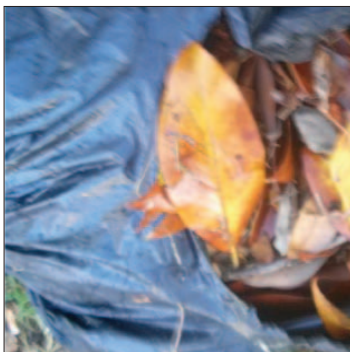
Nella "necessità di testimoniare il proprio esistere" si riscontra anche la vena "artistica" di chi ritiene di potersi esprimere con **scritte sulle facciate e sulle recinzioni di altri proprietari**; a questo punto ci si potrebbe porre la domanda: perché i genitori di questi "artisti" non si accorgono mai del talento dei loro figli e non ne beneficiano in prima persona sui muri delle loro abitazioni?

Altro grosso problema è lo smaltimento non differenziato dei rifiuti nel **"sacco nero"**, che **si raccoglie solo nella mattinata del giovedì**.

Nonostante le sanzioni emesse nei confronti dei cittadini ritenuti respon-



sabili di uno smaltimento improprio si riscontrano ancora conferimenti tanto scorretti per cui l'ipotesi di scarsa informazione non è sostenibile. Le fotografie pubblicate in questa pagina e nella seguente dimostrano che nei sacchi si trova di tutto: foglie secche e lana di roccia (da smaltire in piattaforma ecologica), prodotti di plastica (da conferire con il sacco destinato alla raccolta della plastica), parti di anguria (da conferire con l'umido nelle mattine del lunedì e del giovedì).



Pur volendone trascurare i risvolti ambientali è bene precisare che uno **smaltimento non differenziato dei rifiuti** (che incomprensibilmente è in forte aumento) **fa aumentare i costi che dobbiamo sostenere tutti in-**

Continua a pagina 4

Segue da pagina 3

sieme in quanto sia la vecchia Tarsu, sia la nuova Tari (tassa rifiuti) non sono una vera tassa, ma il costo di un servizio che per legge viene riversato integralmente sui cittadini: peggio smaltiamo, più costi dobbiamo sostenere per smaltire e più ciascuno di noi deve pagare.

Ricordo che nei rilievi provinciali Cislago smaltisce in maniera differenziata solo il 56% dei rifiuti, mentre comuni limitrofi, che utilizzano la stessa modalità e la medesima società, differenziano per il 76%.

Probabilmente la nostra società è destinata a scivolare verso il degrado in maniera difficile da arginare, contro il quale sembra non rimanga altra risposta se non l'applicazione di una maggiore attenzione da parte delle famiglie, della scuola e delle istituzioni. Per arginare tale degrado è indispensabile che ci si educi al rispetto del



vivere civile, ad una maggiore sensibilità nei rapporti personali e al rispetto dei diritti degli altri; valori trasmessi dalle persone che ancora oggi puliscono il tratto di strada prospiciente la loro abitazione, oppure le sempre più numerose persone che chiedono di essere autorizzate alla pulizia o al taglio del verde di alcune aree pubbliche, con grande senso civico che fa ben sperare. Con la fine della scuola i ragazzi usu-



fruiranno maggiormente degli spazi pubblici, dei parchi cittadini e dei giochi al loro interno; a tutti auguro una serena vacanza con l'invito a rispettare il patrimonio comunale e a smaltire i rifiuti in modo opportuno.

LUCIANO BISCELLA
Sindaco

AVVISO:

Per tutto il periodo estivo è vietato bagnare orti e giardini dalle ore 7.00 alle ore 21.00.



2WD

A € 15.900*

S-CROSS.

LORO FELICI, TU DI PIÙ.



S-CROSS: I MAGHI DEL 4WD SI SONO FATTI IN 2WD PER TE.

S-CROSS, da oggi anche in versione 2WD, a € 15.900*. Con maxi bagagliaio da 430 litri, sicurezza a 5 stelle, baby consumi rilevati da Quattroruote* e un design da fare invidia, conquisterà te e tutta la tua famiglia. Consumo ciclo combinato max 5,9 l/100 km. CO₂ max 135 g/km. Il veicolo in foto è dotato di accessori. *Prezzo promo chiavi in mano riferito a S-CROSS benzina 2WD EASY (IPT e vernice met. escluse) in caso di rottamazione per contratti e relative immatricolazioni entro 30/06/2014 presso le concessionarie aderenti. **Prova su strada n° 3.273 S-CROSS 1.6 ALLGRIP STAR VIEW, Quattroruote fascicolo n. 697, ottobre 2013.



SUZUKI.IT



QUATTRORUOTE

cinque stelle per i consumi



Km Rosso

SUZUKI
CONCESSIONARIA
www.kmrosso-srl.it

SOLARO Via MEUCCI, 2 - TEL. 029690974 - suzuki.solaro@kmrosso-srl.com

CISLAGO Via MATTEI, 20/24 - TEL. 0296409305 - suzuki.cislago@kmrosso-srl.com

Intrugli di imposte e scadenze

Anche quest'anno la predisposizione del Bilancio preventivo 2014 si presenta difficile e senza certezze. Il continuo rinvio delle scadenze, la sistematica modifica delle regole del gioco nonché gli ulteriori tagli ai trasferimenti rendono arduo il lavoro di chi deve programmare l'attività amministrativa traducendo gli obiettivi in numeri.

D'altronde è ormai noto che il bilancio comunale è un bilancio autorizzatorio per cui è necessario procedere alla predisposizione dei diversi interventi per poterli operare.

Dopo il taglio definitivo dei trasferimenti statali, l'unica vera risorsa delle entrate comunali è ormai l'Imposta Unica Comunale anche conosciuta con l'acronimo IUC. Un'imposta formata da tre componenti (IMU - TASI - TARI) con caratteristiche diverse e scadenze diverse che mettono a dura prova sia chi deve gestire gli introiti e fare le previsioni di entrate sia il contribuente che deve procedere al pagamento.

Per quanto riguarda la TASI (**tributo per i servizi indivisibili**), tributo di nuova concezione che consente al Comune di richiederne il pagamento a fronte della copertura dei servizi resi alla cittadinanza, pur non avendo ancora deliberato ufficialmente l'aliquota, l'Amministrazione è orientata ad approvare una aliquota del 2 per mille su tutte le tipologie di immobili (abitazioni principali incluse) che consentirà un introito che si aggira intorno ad Euro 850.000.

La scelta è stata effettuata anche in prospettiva dei bilanci successivi all'anno 2014, in quanto verrà ormai quasi certamente abolita la norma che consente l'uso di parte degli oneri di urbanizzazione a copertura delle spese correnti, che significa un'ulteriore riduzione delle

entrate correnti per Cislago di oltre Euro 180.000.

L'introito della nuova TASI consentirà all'Amministrazione Comunale di far ripartire le attività di manutenzione e di realizzazione dei nuovi investimenti. Sarà cura dell'Amministrazione cercare di gestire al meglio le risorse richieste ai cittadini al fine di garantire servizi di qualità.

Preso atto delle difficoltà interpretative nate sulla nuova IUC, con l'aiuto prezioso dell'Ufficio Tributi pubblichiamo una breve

<<Informativa sull'Imposta Unica Comunale (IUC) relativa all'anno 2014>>

Dall'1 gennaio 2014 la Legge 27 dicembre 2013, n. 147 (Legge di Stabilità per l'anno 2014, art. 1, commi 639 e seguenti) ha istituito la nuova Imposta Unica Comunale (IUC), che si compone:

- a) dell'**Imposta Municipale Propria (IMU)** dovuta dal possessore di immobili, escluse le abitazioni principali e pertinenze;
- b) del **tributo per i servizi indivisibili (TASI)**, riferito ai servizi erogati dal Comune, a carico sia del possessore che dell'utilizzatore dell'immobile;
- c) della **tassa sui rifiuti (TARI)**, destinata a finanziare i costi del servizio di raccolta e smaltimento dei rifiuti, a carico dell'utilizzatore.

Nel rispetto delle norme contenute nella legge 27 dicembre 2013, n. 147 verrà adottato dal Comune di Cislago apposito Regolamento per l'applicazione della IUC unitamente alla determinazione delle Tariffe ed Aliquote riferite a ciascuna componente, entro il termine previsto da norme statali per l'approvazione del Bilancio 2014 (attualmente al 31/7/2014).

Sarà cura di questo Servizio Tributi

fornire tempestivamente ai contribuenti ogni utile e doverosa comunicazione in merito attraverso il sito istituzionale.

Analizziamo come si DETERMINA LA IUC PER CIASCUNA DELLA SUE COMPONENTI

IMU:

Interessa i proprietari di immobili, titolari dei diritti reali di usufrutto, uso, abitazione, enfiteusi, superficie sugli immobili. L'IMU NON si applica sull'abitazione principale (ad eccezione di quella classificata in categoria catastale A/1, A/8 o A/9) e sulle pertinenze della stessa (se accatastate come C2, C6 e C7).

Le scadenze: Si versa come lo scorso anno in due rate di pari importo scadenti:

ACCONTO o rata unica entro il **16 giugno 2014**.

SALDO entro il **16 dicembre 2014**. Il versamento va effettuato con Modello F24 in autoliquidazione.

Sul sito istituzionale è attivo il software MAGNOLIA per il calcolo on-line dell'imposta dovuta IMU 2014 e la stampa del modello F24 per il versamento.

TASI:

La componente TASI concorre al finanziamento dei servizi indivisibili erogati dal Comune (Illuminazione pubblica e servizi connessi, Viabilità, Manutenzione parchi, giardini, etc.).

Interessa chiunque possieda o detenga a qualsiasi titolo fabbricati, compresa l'abitazione principale (come definita ai fini dell'IMU) e pertinenze (come definita ai fini dell'IMU), aree scoperte, aree edificabili, a qualsiasi uso adibiti. Sono esclusi i terreni agricoli, le aree scoperte pertinenziali o accessorie a locali imponenti, non operative, e

Continua a pagina 6

Segue da pagina 5

delle aree comuni condominiali di cui all'art. 1117 c.c. che non siano detenute o occupate in via esclusiva.

VERSANO ANCHE GLI INQUILINI: Nel caso in cui l'unità immobiliare sia occupata da un soggetto diverso dal titolare del diritto reale sull'unità immobiliare, quest'ultimo e l'occupante sono titolari di un'autonoma obbligazione tributaria. Il conduttore o l'inquilino dell'immobile è quindi tenuto al versamento della TASI in misura percentuale che verrà stabilita dal Comune.

Come si calcola il tributo: la base imponibile è quella prevista per l'applicazione dell'IMU (rendita catastale per i fabbricati, valore per le aree).

L'aliquota per il 2014 e la percentuale a carico dell'occupante/inquilino verrà deliberata dal Comune nei termini per l'approvazione del Bilancio.

Quando e come si versa per l'anno 2014:

Acconto al **16 ottobre 2014** per tutti gli immobili tranne le abitazioni

principali;

Saldo al **16 dicembre 2014** per tutti gli immobili comprese le abitazioni principali.

Le abitazioni principali e relativa pertinenza quindi versano in unica soluzione al 16 dicembre 2014. Il versamento va effettuato con modello F24 in autoliquidazione.

Sul sito istituzionale verrà attivato apposito programma per il calcolo diretto dell'imposta TASI e la stampa del modello di versamento F24.

TARI:

La componente TARI copre i costi relativi al servizio di raccolta e smaltimento dei rifiuti urbani e assimilati agli urbani. Il tributo deve garantire la copertura di tutti i costi relativi agli investimenti nonché i costi di gestione dei rifiuti. I costi del servizio di gestione dei rifiuti urbani ed assimilati sono determinati annualmente da apposito Piano finanziario.

Interessa chiunque possieda o detenga a qualsiasi titolo locali o aree scoperte, a qualsiasi uso adibiti, suscettibili di produrre rifiuti urbani.

Quando e come si versa: Il Consiglio Comunale entro la data di ap-

provazione del Bilancio 2014 approva il Piano finanziario, scadenze di pagamento e numero delle rate demandando al servizio Tributi l'emissione degli avvisi di pagamento.

Con l'occasione auguro una buona estate a tutti.

PIERPAOLO GRISETTI
Assessore al Bilancio,
Finanze e Tributi
ROBERTA CAGNIN
Responsabile
del Servizio Tributi

L'ufficio tributi e l'assessore sono disponibili per chiarimenti e assistenza ai contribuenti nei seguenti orari:

COMUNE DI CISLAGO - SERVIZIO TRIBUTI - Piazza E. Toti, 1

Orari di sportello:

martedì dalle ore 16.00 alle ore 18.20

mercoledì e giovedì dalle ore 10.00 alle ore 12.45

sabato dalle ore 9.00 alle ore 12.20

Tel. 02 96671040

mail: tributi@comunedicislago.it

Assessore: martedì e sabato dalle 9.30 alle 12.00



SCAPERROTTA MICHELE E MARIO & C. S.A.S.

Via E. Tarantelli, 6
22076 Mozzate (Co)
Tel. 0331.832630 - Fax 0331.688614
E-mail: ser.scaperrotta@alice.it
www.serramentiscaperrotta.it

**DETRAZIONE
FISCALE DEL 50%
PER RECUPERO
EDILIZIO**

**DETRAZIONE
FISCALE DEL 65%
PER RECUPERO
ENERGETICO**

POSA IN OPERA ED ASSISTENZA

Finestre in alluminio taglio termico serie Domal, in legno - alluminio e serramenti in PVC a norma per recupero fiscale con coefficiente climatico UW inferiore 1.8

Porte blindate per ingresso, da arredo per interni

Persiane con ovaline fisse ed orientabili con utilizzo di stecche pretracciate per maggiore sicurezza

Tapparelle PVC, in alluminio alta densità, in acciaio
Zanzariere, parapetti per balconi e scale, basculanti etc.

PRODUZIONE PROPRIA DAL 1979



Istituto l'Albo dei Volontari per i servizi culturali

Come più volte affermato, l'Amministrazione Comunale ha constatato la positività e la necessità dell'impiego dei cittadini volontari e non retribuiti nello svolgimento di alcuni servizi. In tema di utilità pubblica e sociale, i volontari sono già da anni attivi presso i Servizi Sociali e per alcuni Servizi Scolastici come Pedibus e Pre-scuola. Su iniziativa della Commissione di Gestione della Biblioteca, l'Amministrazione Comunale ha inteso promuovere anche la collaborazione di alcuni iscritti alla Biblioteca, disposti a tenere attività aperte al pubblico, istituendo l'elenco dei volontari per i servizi culturali del Comune, in modo tale che potessero anche usufruire di idonea copertura assicurativa. I volontari che dovessero iscriversi in questo elenco potranno collaborare, secondo l'inclinazione di ciascuno, alla realizzazione di alcune iniziative come:

- LETTURE AD ALTA VOCE PER BAMBINI
- LABORATORI DI LETTURA PER BAMBINI
- LABORATORI DIVERSI PER BAMBINI
- GRUPPO DI LETTURA ADULTI
- GRUPPO DI LETTURA ADOLESCENTI

• CORSI DIVERSI PER ADULTI.

La Mostra di Fumetti e i laboratori del sabato mattina su Cappuccetto Rosso che si terranno fino alla metà del mese di luglio nella nostra Biblioteca Civica sono stati possibili solo grazie al contributo essenziale dei volontari.

La nostra comunità è comunque molto disponibile a queste forme di collaborazione, come dimostra anche l'iniziativa del comitato dei genitori dell'Istituto Comprensivo dello scorso 10 maggio, quando sono stati effettuati alcuni interventi di manutenzione alla scuola Aldo Moro.

Colgo l'occasione di ringraziare pubblicamente i genitori dell'iniziativa e tutti coloro che si sono prodigati in questi anni per realizzare laboratori ed iniziative gratuite con l'Assessorato alla Cultura.

LORENZO GALLI

Assessore alla Cultura ed Istruzione

PER INFORMAZIONI E ISCRIZIONI:

TEL. 02.96671034/35

MAIL: cultura@comunedicislago.it

Per la vostra
pubblicità
sul periodico



potete
rivolgervi a

SO.G.EDI. srl

0331.302590

sogedipubblicita
@gmail.com



PRIVATASSISTENZA

ASSISTENZA DOMICILIARE E OSPEDALIERA ANZIANI, MALATI E DISABILI
ACCREDITATI ALL'ASL DI VARESE

Responsabilità telefonica h24 - 365 gg l'anno
02 967 05 005

- Assistenza domiciliare
- Assistenza ospedaliera
- Assistenza diurna e notturna
- Integrazione badante
- Interventi domiciliari per bagno, igiene e assistenza ai pasti
- Servizi infermieristici
- Servizi fisioterapici

24 ORE SU 24 **365 GIORNI ANNO**

SARONNO (VA) - VIA S. GIUSEPPE, 93
altre sedi: BUSTO ARSIZIO - CASTELLANZA - TRADATE
www.privatassistenza.it

A

Bandi aperti: un'opportunità

Nonostante il difficile periodo economico e la crisi in cui il Paese versa, come amministratori siamo riusciti anche nel 2013 a mantenere in "ordine" i conti; questo ci ha permesso per il 2014 di attivare misure di supporto alle famiglie.

Sono stati aperti ancora una volta i bandi che nel nostro Comune si ripetono da qualche anno e che aiutano le famiglie, anche se in parte, a sostenere spese altrimenti difficilmente affrontabili.

Mi riferisco al "Bando per un aiuto economico a chi accudisce

anziani e/o disabili con disabilità grave presso il proprio domicilio"... anzi quest'anno con la novità che è stata abbassata la soglia d'età per l'anziano e introdotta la possibilità che questo aiuto venga concesso anche a chi accudisce e segue tutti i giorni una persona con grave disabilità ed al "bando per un aiuto economico a sostegno della retta di frequenza alla scuola dell'infanzia", aperto a tutte le famiglie che hanno i bimbi iscritti per il prossimo anno scolastico alla scuola dell'infanzia, secondo limiti reddituali stabiliti e punteggi

definiti nel bando, al termine della presentazione delle domande verrà stilata la graduatoria, poiché i fondi non possono essere "infiniti" ma abbiamo dovuto necessariamente porre un limite, come lo scorso anno, che però riteniamo sia sufficiente.

Per tutte le informazioni più dettagliate si può visitare il sito del Comune di Cislago e/o rivolgersi all'ufficio servizi sociali nei giorni e orari di apertura del servizio o telefonando al numero 0296671032.

DEBORAH PACCHIONI
Assessore ai Servizi Sociali

Centro prelievi - prevenzione tumori - medico di base: tre servizi in un unico presidio

Dallo scorso febbraio, per dare continuità al servizio, l'Amministrazione Comunale ha concesso, su richiesta della Società Synlab, l'uso dello spazio sito in via Magenta (ex villa Isacchi) per l'attività di prelievo sanguigno ed analisi, siglando con la Società di cui sopra un contratto di affitto, che durerà sino alla fine dell'anno, a fronte di un canone pari ad € 10.000,00.

Nell'accordo è previsto che gli spazi, secondo orari opportunamente concordati, siano utilizzati anche per altri servizi, in primis il servizio di prevenzione tumori al seno svolto in convenzione tra l'Amministrazione Comunale e la LILT (Lega Italiana per la Lotta contro i Tumori). Quest'ultima da diversi anni opera a Cislago attraverso la collaborazione di medici specialisti in oncologia e offre **gratuitamente** per le cittadine di Cislago che abbiano compiuto almeno i 35 anni, visite senologiche di prevenzione e attenta valutazione degli esami aiutando a comprendere la diagnosi e gli eventuali percorsi di cura.

Negli stessi ambulatori ha fatto il suo ingresso da qualche settimana un medico di base nomi-

nato dall'ASL (in sostituzione principalmente del dott. Leotta, ritiratosi), che potrà prendere in carico nuovi pazienti. Un'opportunità in più per i cittadini cislagesi, oltre che di Gerenzano, poiché lo stesso è stato nominato a "scavalco" tra i due Comuni. Dietro richiesta dello stesso medico si è data anche la possibilità di utilizzo di locali siti nella Scuola "primi passi" alla Frazione Massina per far sì che anche chi abita nella frazione non debba sempre necessariamente spostarsi. Diamo quindi il benvenuto al medico che ha ormai preso servizio augurandogli buon lavoro.

Riteniamo che quando ai cittadini vengono date ulteriori opportunità sia sempre positivo, poiché il Paese è in crescita demograficamente, l'importanza di offrire sempre più servizi sia doverosa. Non è sempre facile arrivare ad ottenere risultati e spesso ci si scontra con realtà difficili, oltre che problemi economici ma continueremo a lavorare nella direzione di dare ai cittadini nuove opportunità.

DEBORAH PACCHIONI
Assessore ai Servizi Sociali

VENDESI A CISLAGO SPLENDIDE VILLE



per informazioni

348 3009370

IMMOBILIARE BOZZOLO srl

Via Bartolomeo d'Alviano, 71/A MILANO

Videocitofono

Predisposizione aria condizionata

Impianto elettrico domotico

Predisposizione antifurto

Riscaldamento a pavimento

Sanitari sospesi



CLASSE
ENERGETICA

IPE da 14,26
a 25,52 kWh/mq.a



MUTUO - DILAZIONI - PERMUTE

VIVICISLAGO / Tra rabbia e speranza



Elezioni europee

I risultati delle elezioni europee del 25 maggio scorso hanno spiazzato gli analisti più esperti che avevano ipotizzato un testa a testa tra Movimento 5 Stelle e Partito Democratico. L'esito della consultazione elettorale ha attribuito un consenso inaspettato al Partito Democratico di Matteo Renzi e lasciato l'amaro in bocca a Beppe Grillo e al suo movimento: con il doppio dei consensi il primo classificato ha doppiato il suo contendente più accreditato.

Come possiamo leggere questo risultato? Limitando l'analisi del voto all'ambito italiano, si può prendere a prestito una definizione che ben rappresenta lo scenario che si è delineato: la vittoria della speranza sulla rabbia. Alla vigilia delle elezioni sembrava altamente probabile che la componente (cosiddetta) euroscettica avrebbe giocato un ruolo di primo piano; gli italiani che si sono recati alle urne, invece, hanno premiato chi ha scelto una logica diversa dalla critica tout-court dell'Europa, delle istituzioni europee e dei meccanismi di governo.

La citata 'rabbia' dunque non ha prevalso. L'esito del voto, però, non è un punto di arrivo ma è

solo il punto di partenza ora non resta che sperare che alle promesse di rinnovamento e di riforme seguano i fatti.

Anche i Comuni - tra rabbia e speranza - attendono qualche segnale di cambiamento, la possibilità, quantomeno, di soddisfare le necessità dei propri cittadini e dei territori amministrati senza aumentare continuamente la tassazione. Per il momento, si preparano ad applicare la TASI.

Inchieste e corruzione

Tra rabbia e sgomento, invece, si assiste al susseguirsi di inchieste che portano alla ribalta dell'opinione pubblica episodi di corruzione, malaffare e sperpero di denaro pubblico. Nella rete degli inquirenti finiscono politici, funzionari pubblici, rappresentanti delle forze dell'ordine, imprenditori e banchieri uniti dalla stessa bramosia per il denaro e per l'arricchimento personale.

Chi si è assunto l'impegno di riformare il Paese si deve far carico anche della responsabilità di operare, su questi temi, una cesura con il passato.

Se la corruzione e il malaffare sono malattie che non si possono debellare completamente occorre, però, che chi governa irrobustisca le difese immunitarie delle istituzioni e dei partiti affinché ci siano anticorpi efficaci a fermare l'infezione.

Tutto ciò si traduce nell'approvare e far rispettare leggi efficaci. Vuol dire fare in modo che l'apparato giudiziario funzioni più speditamente; ma vuol dire anche impegnarsi affinché chi ha commesso reati contro la

pubblica amministrazione non possa ricoprire cariche pubbliche.

È un processo e un cambiamento culturale certamente lungo ma occorre che si inizi da subito.

È un cambio di mentalità che deve propagarsi innanzitutto a tutti i livelli della politica, ma deve interessare anche gli imprenditori, le aziende, i funzionari pubblici.

Gioco d'azzardo

Il 9 aprile scorso, alla presenza del presidente della Camera on. Laura Boldrini, è avvenuta la consegna delle 93.194 firme raccolte per la proposta di legge popolare riguardante il riordino delle norme relative al gioco d'azzardo. Nel numero erano comprese anche le 207 firme di cittadini cislagesi che hanno sostenuto l'iniziativa a cui ha aderito anche il Consiglio Comunale.

La proposta di legge ha superato l'esame delle firme ed ora è depositata presso le due Commissioni Finanze e Affari sociali della Camera in attesa di essere esaminata.

Per informazioni e aggiornamenti è possibile consultare il sito scuoladellebuonepratiche.it.

Confidiamo nell'approvazione della legge nella sua totalità o, quantomeno, alla sua integrazione con altre proposte legislative che convergono sullo stesso obiettivo: sarebbe un bel segnale di speranza per il futuro del nostro Paese.

MARCO RESTELLI
Capogruppo "ViviCislago"

LEGA NORD / È ripresa l'invasione dell'Italia e l'Europa cosa fa? Grazie a chi ha votato chi combatte per fermarla!



Nella recente tornata elettorale, relativa all'elezione del parlamento europeo, la Lega Nord nel nostro Comune ha confermato quanto di buono fatto negli ultimi anni, mantenendo inalterata la percentuale di votanti delle precedenti elezioni. Ringraziamo tutti coloro che hanno deciso di accordarci la loro preferenza, a testimonianza che l'attività da noi svolta con continuità (e non solamente in occasione delle elezioni amministrative) porta frutto. In particolare vogliamo segnalare quanto sta succedendo sulle nostre coste. Grazie all'abolizione del reato di clandestinità, voluto dall'attuale Governo Renzi, (Ministro dell'interno on. Alfano), sono ripresi in massa gli sbarchi di clandestini. Un dramma dalle molteplici facce, con morti e problematiche che tutti conoscono e bellamente ignorato dal resto della comunità europea. E non si dica che è un problema che non ci riguarda, dato che diversi comuni della nostra provincia "ospitano" forzatamente i "migranti". E parliamo di questa Europa che si ricorda di noi solo quando può penalizzarci, umiliando la nostra agricoltura, il made in Italy, permettendo la vendita di prodotti civetta passati per italiani. È ferma a Bruxelles la nostra legge "Reguzzoni-Versace", nata per obbligare i prodotti a segnalare il loro

reale contenuto e dove vengano realizzati. Per questo stiamo raccogliendo le firme per 5 referendum. Vi segnaliamo che la raccolta firme proseguirà per tutto il mese di luglio, ringraziando sentitamente chi li ha già firmati.

Relativamente alla situazione del nostro Comune, trascurando le solite problematiche ormai croniche, non possiamo non osservare come negli ultimi anni si siano ripetuti con sempre maggior frequenza arresti di persone che vivono o lavorano nel nostro Comune, legate a vario titolo alla criminalità organizzata. Per carità, certamente spettano alle forze dell'ordine e non al Comune indagini e arresti, tuttavia auspichiamo una maggiore attenzione dei nostri amministratori. Negare o minimizzare il problema ci sembra un comportamento più consoni agli struzzi, che non a degli Amministratori attenti.

Facciamo un semplice paragone: se i vostri figli frequentassero cattive compagnie, minimizzereste il problema o giustamente vi preoccupereste facendo quanto possibile per tenere sotto controllo la situazione?!!

Ma ammesso che ciò non sia di loro competenza, altro lo è eccome!! L'annoso problema della piattaforma ecologica ad esempio, dove continuamente i cittadini ci segnalano la presenza di "addetti irregolari al recupero di materiali ferrosi". Noi, da anni, chiediamo che l'accesso alla piattaforma sia regolamentato tramite l'utilizzo di una tessera magnetica, e potrebbe anche essere la tessera sanitaria regionale, consentendo l'accesso solo ai residenti di Cislago, come

del resto avviene nella maggioranza dei comuni.

Il 15.02.2014 con delibera di Consiglio Comunale n° 2, è stato inserito un articolo che vieta l'accattoneggio e la vendita illegale di fiori davanti ai piazzali dei nostri cimiteri. NON BASTA visto che nulla è cambiato.

Controllo del territorio: continui furti in appartamenti (che il più delle volte prendono di mira persone anziane), il controllo di aree a parcheggio periferiche e il piazzale della stazione ferroviaria. Noi nel 2011 avevamo presentato un'interrogazione Consiliare, chiedendo di istituire un tavolo tecnico sulla sicurezza che coinvolgesse le Amministrazioni Comunali a noi vicine e le Forze dell'ordine presenti sul territorio. Questo sia per ottenere un miglior coordinamento, ma anche perché scaturissero progetti comuni, come estendere e coordinare meglio il sistema di videosorveglianza, pensare a un sistema di allerta per le persone anziane, etc.. Come al solito la nostra proposta è stata bocciata, salvo per quanto riguardava una piccola parte relativa alla video sorveglianza, inerente il progetto di collegare la nostre telecamere alla stazione dei carabinieri di Saronno. Ad oggi non siamo a conoscenza di passi avanti e, se un territorio non è controllato, DOPO AVER APERTO LE FRONTIERE A CHIUNQUE, i risultati sono i continui fatti di cronaca che riempiono i giornali locali

GIAN LUIGI CARTABIA
Capogruppo Consiliare
"Lega Nord per l'Indipendenza della Padania"
leganord.cislago@gmail.com

CISLAGO / ZOOM...



Positiva...

... la collaborazione in essere con l'Assessore ai Servizi Sociali; abbiamo iniziato una collaborazione su un obiettivo che non ha colori politici e che non è di destra né di sinistra né di centro: il lavoro!! Insieme si cercherà, in particolare, di:

- ✓ creare nuove opportunità di lavoro per chi ne ha più bisogno;
- ✓ adeguare le capacità professionali in relazione alle richieste ed alle possibilità del contesto produttivo locale;
- ✓ dare supporto tecnico per coloro che intendono creare o sviluppare micro-imprese e per i disoccupati in cerca di lavoro.

Negativa...

... l'approvazione in Giunta e poi in Consiglio Comunale della tabella con i costi a carico dei

cittadini allegata al regolamento per il funzionamento dello sportello unico attività produttive (SUAP)

Riporto uno stralcio del verbale del Consiglio Comunale:

Io: l'utilizzo del Portale è gratuito... *omissis*... fino al 2017, per cui gli importi che sono stati individuati sono per l'istruttoria della pratica da parte del personale dell'Ufficio, ...*omissis*... di fatto sono importi che vanno a riconoscere il lavoro del personale del Comune di Cislago, ...*omissis*... cosa fa in più il personale in questo caso rispetto a prima?

ASSESSORE competente: Teoricamente il rilascio della autorizzazione è uguale.

Io: avveniva anche prima.

ASSESSORE competente: Se io prima chiedevo una SCIA per apertura di un pubblico esercizio ...*omissis*... l'istruttoria della pratica sostanzialmente non cambia.

Io: Ma prima pagava il cittadino?

ASSESSORE competente: No

Io dico che per lo stesso lavoro

da parte degli Uffici Comunali (e che è dovuto) non si sarebbe dovuto chiedere di pagare alcuna cifra in più!... Soprattutto con i tempi che corrono.

E un suggerimento...

... dover pagare per avere la redazione del certificato di collaudo statico delle tribune (gradinate e copertura) del centro sportivo di via Papa Giovanni XXIII (delibera di giunta n. 81 del 17/05/2014) dopo:

- 1) aver acconsentito a Pedemontana di espropriarci per sempre del nostro bel campo di calcio,
 - 2) aver speso circa 250mila euro per realizzare una strada di accesso al nuovo Centro sportivo (spesa che avremmo dovuto far sostenere alla società Pedemontana),
- ... ora anche la beffa: costretti a spendere circa 1.500 euro perché la società Pedemontana ha "tranciato" la tribuna e no, non è proprio possibile!
... IL SUGGERIMENTO: SERVIRE PIÙ INIZIATIVA

STEFANO CALEGARI



Impianti di condizionamento - riscaldamento e idrosanitari
Progettazioni - installazioni e manutenzioni

21040 CISLAGO (VA) - Via S. Giovanni Bosco, 315
Tel. 02.96380649 - Fax 02.96408636

info@staurenghi.it www.staurenghi.it

Dott.ssa Marta Moretto
Psicologa clinica e Psicoterapeuta

*Terapie individuali, di coppia e di gruppo
per adolescenti e adulti*

Riceve per appuntamento Cislago (Va)
Cell. 347.13.52.995



NCD / Un grande punto di partenza



Il risultato ottenuto alle elezioni europee del 25 Maggio non può che renderci orgogliosi del nostro operato. Abbiamo superato, dopo solo 5 mesi dalla nascita del nostro movimento, la soglia del 4% con 1,2 milioni di italiani che ci hanno dato fiducia ed appoggiato il nostro programma.

Ciò a significare che tanti italiani hanno creduto nella nostra profonda intenzione di entrare in Europa battendoci per l'affermazione dell'Italia come potenza economica e politica da difendere e salvaguardare.

Auguriamo ai nostri 3 europarlamentari Massimiliano Salini (succeduto a Maurizio Lupi), Lorenzo Cesa e Giovanni La Via un buon lavoro e ringraziamo tutti coloro che hanno partecipato alla campagna elettorale dei nostri candidati.

Da qui si deve ricominciare, con un primo grande punto di partenza, per lavorare bene e insieme. Cislago ci sta dando grandissime soddisfazioni con la presenza di numerosi circoli attivi sul territorio ed in continuo divenire.

Muoviamo i primi passi in un momento difficile di paura e scetticismo, ma questo primo risultato elettorale positivo non può che darci nuova linfa vitale! La pausa estiva sarà per tutti noi fonte di risanamento fisico e mentale per poi affrontare un autunno ed inverno intenso di impegno e dedizione. Auguriamo, pertanto, a tutti i cislaghesei e agli elettori del Nuovo Centro Destra una serena estate!

**CAPOGRUPPO ANDREA TRAPANI
E PRESIDENTE DI CIRCOLO**

VALENTINA MELIS

NCD - Nuovo Centro Destra
sito internet nazionale:

www.nuovocentrodestra.it
e-mail NCD Cislago:
ncdcislago1@gmail.com

[illegible]

Due novità ti aspettano in Biblioteca

Inizia l'estate e finalmente tutti, specialmente i ragazzi, avranno più tempo libero...

Questa è l'occasione giusta per venire in Biblioteca, ci sono tante novità tutte da leggere: il viaggio e l'avventura saranno i vostri compagni per tutte le vacanze!

La prima novità: il TACCUINO DI VIAGGIO 2014 è sul sito in versio-

ne interattiva e dall'opac, cioè on-line potrai prenotare libri, fumetti e dvd.

Seconda novità: un concorso per tutti i ragazzi che scade il 31 ottobre 2014!

Trovi il tagliando per partecipare sull'ultima pagina del taccuino!

Che fai? Prendi la bicicletta e corri in biblioteca! Ti aspettiamo!

STEFANIA E MARTA



Consulta Taccuino di Viaggio 2014

You shared your email with Taccuino di Viaggio 2014 and they've sent you this invitation to like their page on Facebook



Taccuino di Viaggio 2014

Bibliografia per ragazzi dai 5 agli 11 anni a cura del Sistema Bibliotecario di Saronno

Piace a 0 persone · Ne parlano 0 persone



CAPPUCETTO ROSSO

VENERDI' 13/06 ore 18.00

Inaugurazione di "Cappuccio Viola" mostra di tavole dipinte e commentate a cura dell'illustratore DAVIDE POLI a seguire aperitivo offerto dall'Associazione ColoraMente

La mostra sarà visitabile fino al 19 luglio

SABATO 21/06 ore 10.30

Spettacolo "Cappuccetto Rosso più o meno" a cura della compagnia teatrale VIANDANTI TEATRANTI

LABORATORI CREATIVI DI LETTURA

(3-8 anni) Ore 10.30

A cura dei volontari della biblioteca

SABATO 28/06

Cappuccetto Rosso

SABATO 05/07

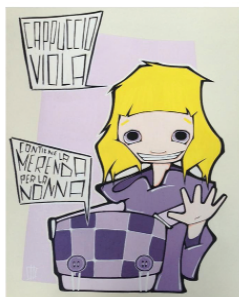
Cappuccetto Verde

SABATO 12/07

Cappuccetto Giallo

SABATO 19/07

Cappuccetto Blu



Biblioteca comunale di Cislago
Iscrizione obbligatoria ai laboratori
02/96380722
biblioteca@comunedicislago.it



taccuino di viaggio

BIBLIOTECA COMUNALE DI CISLAGO
MARTEDI' ORE 14.30 - 18.30
MERCOLEDI' ORE 14.30 - 18.30
GIOVEDI' ORE 14.30 - 18.30
VENERDI' ORE 8.30 - 12.30
SABATO ORE 8.30 - 12.30



Per la vostra pubblicità sul periodico



potete rivolgervi a **SO.G.EDI.** srl

0331.302590 - sopedipubblicita@gmail.com



L'ANGOLO DEI FORTUNELLI TABACCHERIA-EDICOLA MAZZUCCHELLI

CISLAGO VIA CAVOUR, 124
ORARIO CONTINUATO

SuperEnalotto

GIOCO DEL
LOTTO

Gratta
e Vinci!

Vinci per la vita
winforLife!

18+

Gioca
SENZA
Esagerare

**WESTERN
UNION**



Scuola, luogo di incontro e di crescita

Quando un anno scolastico volge al termine, viene spontaneo soffermarsi a tracciare un bilancio del percorso compiuto. Per alunni e insegnanti, i mesi passati fra i banchi sono stati impegnativi e veramente densi di attività, tanto che ricordare tutte le belle iniziative, sviluppate anche grazie alle molteplici risorse del territorio, porterebbe a scrivere un elenco troppo lungo. D'altra parte, forse ciò non è neppure essenziale.

Conta piuttosto interrogarsi se la scuola abbia tenuto fede al proprio mandato, che la vuole *"luogo di incontro nel cammino"*, come ci ha recentemente ricordato papa Francesco: un luogo di incontro dove, a partire dalla base che

è la famiglia, l'orizzonte delle relazioni possa ampliarsi verso prospettive sempre più vaste e profonde.

Conta, per richiamare ancora le parole del Santo Padre, che la scuola insegni a capire la realtà, aprendo la mente e il cuore a *"sviluppare il senso del vero, del bene e del bello"*. Credo che proprio questi siano i parametri a cui commisurare il lavoro della nostra scuola e che essi esprimano, con efficace sintesi, l'augurio migliore per un futuro sereno e costruttivo.

MARIA LUISA FRONTINI
dirigente scolastica
Istituto comprensivo "Aldo Moro"

EVVIVA PUPAZZOLOGI!!!

**CHE COS'È?
È IL PRIMO OSPEDALE
"A SCUOLA" DOVE
I BAMBINI ENTRANO
SANI E PORTANO I
LORO PUPAZZI DA
CURARE.
È VERAMENTE UN'IDEA
FANTASTICA!**

Gli studenti di medicina dell'ospedale di Varese, che ancora devono diventare dei veri medici, perché stanno studiando, hanno ricostruito in un salone della scuola alcuni tra i reparti di un ospedale: traumatologia, sala gessi, ortopedia... persino la farmacia! I bambini venivano accompagnati singolarmente e ognuno di loro indicava le malattie del proprio pupazzo.

Tutti i bambini hanno partecipato con entusiasmo a questa iniziativa, inventando strane malattie per i loro pupazzi.

Complimenti vivi agli aspiranti medici... continuate così!

Considerazioni di fine anno

Il laboratorio espressivo gestito dalla specialista Sara Ghioldi è stato un'altra esperienza importante per i bambini di prima. Messa in atto nel primo periodo dell'anno, questa attività ha permesso ai nuovi alunni della scuola primaria di esprimere se stessi con il corpo, con la voce e coi colori. Ogni incontro era introdotto da alcuni "riti" che aiutavano i bambini ad entrare nella dimensione del cerchio, in cui ognuno vedeva riconosciuto il proprio contributo.

Il filo conduttore dell'attività è stato il tema dell'ombra: "il doppio come altro da me". Questa proposta ha permesso ai bambini di esprimere le proprie emozioni, attribuendole alla propria ombra e di "toccare", immaginare, dipingere le ombre attraverso il gioco.

Un caloroso ringraziamento alla specialista Sara Ghioldi, che ha coinvolto con fantasia e dolcezza i piccoli cacciatori di ombre!

LE INSEGNANTI DI PRIMA

RIFLESSIONI, PENSIERI ED EMOZIONI AL TERMINE DELLE ELEMENTARI

Dire addio alla Scuola Primaria per affrontare nuove esperienze importanti per crescere è senz'altro un momento che apre il cuore a tante riflessioni. In questo momento, noi ragazze e ragazzi della Classe V A siamo di fronte ad un arcobaleno di emozioni, alcune con sfumature positive ed altre con tinte un po' inquietanti.

Infatti, siamo molto curiosi di scoprire nuo-

ve avventure, argomenti diversi, Prof. nuovi..., ma siamo anche impauriti perché non sappiamo quali difficoltà dovremo aspettarci. Ci crea anche uno stato d'ansia il non sapere quali compagni incontreremo nella nuova classe, come saranno di carattere i Professori e in che modo saremo accolti dal primo giorno.

Alcuni di noi sono preoccupati di poter essere presi in giro dai più grandi, di non capire bene le spiegazioni, e di come verremo valutati nelle prime verifiche! Qualcuno è anche agitato all'idea di dimenticarsi il materiale necessario, addirittura di non trovare subito l'aula e di arrivare in ritardo alle lezioni! Siamo comunque tutti entusiasti per il fatto di non dover più mettere l'odiato grembiule e di essere trattati "da grandi". Per concludere, pensiamo che siamo sul punto di intraprendere un viaggio vario e movimentato che, come in una caccia al tesoro che si rispetti, ci porterà alla nostra meta: arrivare al secondo traguardo felici e soddisfatti per i buoni risultati ottenuti.

TUTTI INSIEME, LA CLASSE V A

Siamo giunti ormai alla fine dell'anno scolastico e, soprattutto per i ragazzi di quinta, è tempo di riflessioni sul passato e sul futuro. Molte sono state le occasioni per ricordare gli anni trascorsi e per prepararsi ad un nuovo percorso che, se da una parte entusiasma, dall'altra un po' intimorisce. "Quando siamo arrivati in prima elementare, eravamo piccoli e spaventati, ma ora

siamo cresciuti e ci aspetta un nuovo viaggio. Certo alle medie sarà tutto più difficile e complesso, ma pensiamo anche di essere ormai pronti per affrontarle”.

“Non vediamo l'ora di studiare nuovi argomenti, incontrare nuovi compagni e professori, anche se non dimenticheremo mai questi cinque anni vissuti con le nostre maestre e i nostri compagni”.

“Molti sono stati i momenti felici e divertenti, ma ci sono stati anche quelli difficili e faticosi. Le emozioni provate e le esperienze che abbiamo condiviso, ci hanno fatto crescere e diventare più forti”.

C'è sempre un po' di nostalgia quando, dopo un lungo cammino insieme, ci si lascia, ma il desiderio di cambiamento e la voglia di mettersi alla prova ci spinge verso nuove esperienze. Rimarranno con noi i ricordi delle per-

sone che abbiamo incontrato, che siano maestre o compagni, e con le quali abbiamo condiviso, seppur per un breve tratto, una parte della nostra vita. Buon viaggio a tutti voi bambini, anzi no... ragazzi!

ALUNNI E INSEGNANTI DI 5ª B

Cinque anni ormai sono trascorsi, sono passati veramente in fretta! A volte sono stati faticosi, ma altri veramente piacevoli e divertenti!

In questi anni, care maestre, non ci avete insegnato solo italiano e matematica, ma anche la gioia, la felicità, il piacere della fatica, il valore della solidarietà, la lotta contro la sconfitta e soprattutto l'importanza del volerci bene.

Avete saputo spiegarci le cose come pochi sanno fare, ci avete accompagnato nel nostro cammino.

Ci avete lasciato nel cuore tantissimi

bei ricordi come le gite e le “battaglie” in palestra.

Voi, Roberta, Assunta, Tina, Sara, Alba, Nello, Valeria, Ludovica, Mattia e anche Rosella, siete le migliori, vi porteremo sempre nel nostro cuore.

Un sincero grazie dai... MITICI

DELLA 5ª C

Ringraziamenti

I docenti della scuola primaria ringraziano E.I.S. di Tullio Casata per l'impianto acustico che ci ha messo a disposizione, è stato un prezioso contributo per la buona riuscita della festa finale al Palazzetto dello sport.

Grazie anche a Emanuele L. per il cd, a Romina C. per il servizio fotografico e a tutti gli altri genitori che ci hanno aiutato.

La scuola è amore

Sabato 10 maggio alla grande festa “PER” la scuola, insieme alle 300.000 persone provenienti da tutta Italia c'erano anche 16 docenti della nostra scuola. La festa si è riassunta in questa preposizione “PER”, che significa sempre “aggiungere”, e spiega perché 300.000 persone erano in piazza non contro qualcuno, ma “per”, per fare festa: “UNA FESTA PER LA SCUOLA”. Pur sapendo che nella scuola italiana ci sono problemi..., tutti noi eravamo lì perché la amiamo, perché crediamo che la scuola possa far nascere e crescere tre lingue che ogni persona dovrebbe conoscere, come ha sottolineato Papa Francesco, quella “della mente, del cuore, delle mani”. Una scuola reale alla quale il Papa ha rivolto il suo invito a “NON FARSI RUBARE L'AMORE PER LA SCUOLA”.

Tra le varie testimonianze che si sono susseguite, il motto della scuola di don Milani, ci ha particolarmente colpito: “I CARE” (mi importa, mi interessa, mi sta a cuore) e Papa Fran-

cesco ci ha spiegato il significato di questo motto e del suo amore per la scuola partendo dal ricordo della sua insegnante delle elementari; è lei che mi ha fatto amare la scuola perché noi alunni eravamo nel suo cuore, perché a lei importava il benessere di tutti, ha aggiunto, io non l'ho mai dimenticata e sono andato a trovarla fino al giorno in cui è mancata a 98 anni.

Tre le ragioni che il pontefice ha voluto sottolineare per amare la scuola: amo la scuola perché è sinonimo di apertura alla realtà. Andare a scuola significa aprire la mente e il cuore alla realtà, nella ricchezza dei suoi aspetti. Nessuno dovrebbe aver paura della realtà! La scuola ci insegna a capirla, questo è bellissimo! Nei primi anni si impara a 360°, poi piano piano, si approfondisce un indirizzo e infine ci si specializza. Ma se uno ha IMPARATO AD IMPARARE, questo gli rimane per sempre, e ne fa una persona aperta alla realtà. Questo lo insegnava anche don Lorenzo Milani. Se **un insegnante non è aperto a imparare, NON È UN**

BRAVO INSEGNANTE, E I RAGAZZI LO CAPISCONO, E SONO ATTRATTI DAI PROFESSORI CHE HANNO UN PENSIERO APERTO, CHE CERCANO UN “DI PIÙ” E CONTAGIANO QUESTO ATTEGGIAMENTO AGLI STUDENTI.

Un altro motivo, ha continuato papa Francesco, è che la scuola è “un luogo di incontro”, e noi abbiamo bisogno di questa cultura dell'incontro per conoscerci, amarci, camminare insieme. Questo è fondamentale proprio nell'età della crescita come completamento della famiglia. La famiglia è il primo nucleo nelle relazioni: la relazione con i genitori e i fratelli è la base e ci accompagna tutta la vita. Ma a scuola noi socializziamo, incontriamo persone diverse da noi, per età, per cultura, per origine, per capacità. **La scuola è la prima società che integra la famiglia. Per questo famiglia e scuola non vanno mai contrapposte, sono complementari ed è perciò fondamentale che collaborino nel rispetto**

Continua a pagina 18

Hasta luego, España

LE CARBONELLE / Come un'esperienza di gemellaggio può partire già dal nido e dalla scuola dell'infanzia

Nel mese di aprile 2014 si è concretizzato il primo viaggio di scambio culturale con alcune famiglie, bambini ed educatori del Colegio Fuhem Lourdes di Madrid che hanno visitato il nostro servizio educativo delle Carbonelle Colorate e il nostro paese.

Un'esperienza emozionante ed arricchente dove l'intreccio di valori e di buone pratiche educative ha reso possibile uno scambio prezioso tra le due comunità, in un clima di allegria e spontaneità. L'incontro si è svolto durante le festività legate al 25 aprile, un'occasione davvero speciale per coinvolgere i visitatori nella celebrazione della festa della Liberazione in cui si è potuto riscontrare ancora un forte sentimento patriottico da parte di tutti gli italiani che hanno affollato in corteo le strade cittadine.

Davanti al monumento ai Caduti, alla presenza delle Autorità civili, religiose e militari è stata posta una corona di alloro in commemorazione; il Sindaco Luciano Biscella ha porto ai nostri ospiti un saluto di benvenuto in lingua spagnola, compiacendosi, al contempo, per l'iniziativa di scambio culturale intrapresa dalla Scuola dell'Infanzia delle Carbonelle Colorate.

La presenza sul palco della bambina Susanna Ginevra Clerici Thi Truc Ly, eletta dagli scolari di Cislago *Sindaco dei Bambini*, ha destato nella comunità spagnola grande interesse e curiosità uniti ad apprezzamenti per l'inusuale considerazione che viene rivolta dalle istituzioni cittadine ad una rappresentante dei più piccoli coinvolgendola nelle scelte di ciò che li riguarda.

Le giornate seguenti sono trascorse tra incontri conviviali, feste e momenti di svago tra le famiglie e i bambini delle due comunità educative ed il gemellaggio è stato arricchito anche da alcuni tour che si

sono svolti nei luoghi più caratteristici della città di Milano, come la visita alla cattedrale del Duomo, al teatro alla Scala, al Cenacolo, al Museo del Novecento e al Castello Sforzesco. Inoltre si è trascorso un pomeriggio sul Lago di Como dove non è potuta mancare la gita sul battello e l'escursione a Brunate con la funicolare.

Alcune famiglie che si sono trattenute in Italia fino a lunedì 28 aprile, hanno potuto prendere parte alla *Festa Béla* assistendo al rito del pallone ardente durante la funzione liturgica in onore di sant'Abbondanzio, Santo Patrono di Cislago.

Al termine dell'esperienza di scambio culturale è stata condivisa ed applaudita da tutti la promessa di ricambiare il prossimo anno l'ospitalità a Madrid. Non ci è restato quindi che salutare i nostri amici spagnoli con un *hasta luego, España!*

CLAUDIA TURZO, Responsabile del S.E.



Segue da pagina 17

reciproco. "Per educare un figlio ci vuole un villaggio", ha detto papa Francesco citando un proverbio africano e invitando la folla a ripeterlo con lui.

Infine, ha detto il pontefice, amo la scuola perché ci educa **AL VERO, AL BENE E AL BELLO**. L'educazione non può essere neutra: o arricchisce o impoverisce; o fa crescere la persona o la deprime, può persino corromperla. Nell'educazione, ha aggiunto il papa ricordando una frase della testimonianza del ginnasta Yuri Chechi, "è sempre più bella una sconfitta pulita che una vittoria sporca! Ricordatevelo. Questo ci farà bene per la vita". Papa Francesco ha concluso augurando a tutti i genitori, insegnanti, persone che lavorano nella scuola, studenti, una bella strada nella scuola, una strada che faccia crescere le tre lingue armoniosamente: MENTE, CUORE, MANI.

Grazie papa Francesco per queste splendide parole, il nostro compito si svolgerà in classe, sarà lì che noi cercheremo, come don Milani, di vivere con amore il nostro impegno con i ragazzi che ci verranno affidati perché abbiamo una grande responsabilità: quella di aiutare a formare gli uomini di domani.

VIRGINIA RIMOLDI

Pro Loco / Una donazione... un evento artistico

Sabato 8 Giugno la Pro Loco ha ricevuto una donazione molto importante: una preziosa opera d'arte dell'artista Giannetto Bravi, noto esponente delle neoavanguardie e dell'arte concettuale in Italia.

Nato a Tripoli, in Libia, il 18 dicembre 1938, visse poi dal 1940 al 1974 a Napoli dove si laureò in geologia e avviò la sua esperienza artistica nell'ambito delle neoavanguardie.

Si affermò come partecipante all'Operazione Vesuvio ideata da Pierre Restany agli inizi degli anni Settanta nella città partenopea.

L'arte di Bravi ha proposto spesso una fusione di reminiscenze pop e concettuali. Tra i mezzi del suo lavoro hanno un ruolo importante le cartoline postali impiegate con modalità differenti fin dal 1972; prima spedendo immagini del Vesuvio come testimonianza dell'Operazione condotta da Restany, quindi assemblando più esemplari con medesimo soggetto in quadri o in libri d'artista che metamorfizzano l'immagine illustrata. Il ciclo più recente è la "Quadreria d'arte", un lavoro in progress con le cartoline di capolavori di tutti i tempi raccolte nei più prestigiosi spazi espositivi eu-

ropei, presentato nel 2007 al Museo Capodimonte di Napoli.

L'artista ha al suo attivo più di 30 personali e oltre 100 mostre collettive. È stato osservato come la sua creatività si sia sviluppata da un lato sulla conoscenza profonda di una cultura locale, dall'altro sull'attitudine scientifica al rilevamento, alla verifica, al reperto, che hanno dato luogo a una ricerca artistica svolta su un duplice binario: quello caldo della semantica sociale e quello freddo dell'indagine sul linguaggio dell'arte. Due versanti strettamente legati che rimandano a una fusione di reminiscenze pop e concettuali.

Dopo il suo trasferimento al Nord nel 1974, Bravi visse in provincia di Varese, prima a Saronno, sino al 1990, quindi a Cislago fino alla sua morte avvenuta nel 2013.

La famiglia dell'artista ha voluto donare un'opera alla Pro Loco: l'installazione quadreria d'arte con la Vergine del Roseto. L'opera è formata da 68 cartoline della Vergine del Roseto di Martin Schongauer, **pittore e incisore tedesco**, considerato il più abile incisore su rame della prima scuola tedesca.



TITOLO: QUADRERIA D'ARTE
DESCRIZIONE: CATHEDRALE SAINT MARTIN, MARTIN SCHONGAUER
LA VERGE AU BUISSON DE ROSES (1473)
TECNICA: QUARANTOTTO CARTOLINE, STESSO SOGGETTO SU
MASONITE PIÙ CORNICE
FORMATO: cm 83 x 58,5
ANNO: 2008
AUTORE: GIANNETTO BRAVI

La Pro Loco, in accordo con la famiglia dell'artista e la parrocchia, ha scelto di posizionare l'installazione nella sacrestia della chiesa di S. Maria della Neve dove è custodito l'affresco cinquecentesco della Madonna delle rose.

Il percorso culturale della Pro Loco continua con le nostre proposte per l'autunno-inverno che, sotto la guida della dr.ssa Paola Davico, ci porteranno a visitare le mostre di SE-GANTINI, CHAGALL, VAN GOGH, dai VISCONTI agli SFORZA, LEONARDO E MICHELANGELO, in continuità con il programma culturale "Viaggiare attraverso l'arte, la cultura e lo spettacolo".

PINUCCIA & ABRAMO

“Una festa della Repubblica...con vigilia Verdiana”

31 MAGGIO - PIAZZA E. TOTI

È andata in scena la tanto attesa "VIOLETTA" spettacolo liberamente ispirato all'opera LA TRAVIATA di GIUSEPPE VERDI. Una storia d'amore e morte che ha la caducità di un fiore, narrata attraverso danze, giochi, corteggiamenti, duelli con fioretti e brindisi eseguiti sulle famose arie di Verdi e su alcune tra le più note musiche ottocentesche.

La regia geniale di Giovanni Moleri che dirige da anni il teatro dell'ALEPH ha "costruito" uno spettacolo itinerante sorprendente e indimenticabile.

Collocato, per nostra scelta, nella piazza più bella dei dintorni, si è arricchito di una scenografia naturale che ha rivelato ai presenti la sua magica bellezza. Un intreccio di musiche, di luci, di ombre, di attori versatili hanno tenuto ferma l'attenzione quasi a "costringere" lo sguardo svelando improvvisamente i luoghi che frequentiamo abitualmente mostrandoli in una "veste" prestigiosa e affascinante: era difficile distogliere lo sguardo e l'attenzione.

Grazie a questo straordinario gruppo che non delude mai!

BREVE CENNO SUL TEATRO DELL'ALEPH

Il teatro dell'Aleph è un centro di cultura e di produzione teatrale dedito a promuovere e diffondere la passione per l'arte intesa come manifestazione del metafisico nell'immanente e quindi capace di risvegliare nell'uomo la nostalgia della Bellezza e tutto ciò che lo trascende. L'intento che sottende alla messa in scena è quello di creare una spettacolarità capace di poesia e di riflessione, per dar vita a un teatro che sappia interrogarsi sui misteri dell'esistenza (nota di G. Moleri).

COMITATO GENITORI / Lavori in corso all'Istituto Comprensivo

Lo scorso 10 maggio alla Scuola Secondaria di primo grado si è svolta la prima edizione dell'iniziativa "Lavori in corso".



La manifestazione, promossa e organizzata dal Direttivo del Comitato Genitori di concerto con i componenti del Consiglio d'Istituto, ha visto la partecipazione di circa una trentina di genitori volontari, che ha messo a disposizione della Scuola tempo, professionalità e buona volontà.

Dalle 8 alle 13 il manipolo di genitori ha pacificamente occupato l'atrio delle Scuole Medie e gli spazi antistanti per cercare di dare il proprio contributo ad abbellire e rinnovare l'ambiente scolastico: in tempo da record sono stati dipinti soffitto e muri perimetrali dell'atrio e della prima parte del corridoio che porta alla palestra, panchina di legno, vasi di cemento e rastrelliere delle biciclette all'esterno del plesso scolastico. Nei vasi poi si è provveduto a inter-

rare nuove piante grasse e fiori variegati per rendere più accogliente, oltre che dignitoso, l'ingresso principale della Scuola.

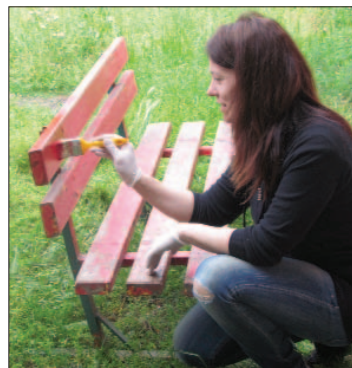
Contemporaneamente e a debita distanza dal luogo dei lavori sono stati intrattenuti con giochi i figli dei genitori partecipanti; il tutto si è concluso con un pranzo comunitario nei locali mensa della scuola stessa. La mattinata trascorsa insieme dai genitori è stata l'occasione per conoscersi meglio e per realizzare una diversa modalità di partecipazione alla vita scolastica, modalità non certo nuova ma sicuramente espressiva dell'attenzione da parte dei genitori ad un ambiente, quale quello



scolastico, dove i propri figli trascorrono parte rilevante della propria giornata e della propria crescita culturale ed educativa.

In un periodo caratterizzato da crescenti tagli alle risorse della Scuola,

proposte come questa rappresentano un aiuto economicamente rilevante per l'istituzione scolastica, un sostegno fattivo alla scuola pubblica e una prova concreta di impegno civico, esempio di sussidiarietà della comunità all'istituzione pubblica.



Chi scrive si augura di poter ripetere un'esperienza come questa e di vedere in futuro una partecipazione più numerosa dei genitori degli alunni dell'Istituto Comprensivo di Cislago.

Ciò va ad ulteriore merito di coloro che hanno voluto partecipare, cui va con enorme piacere un grosso ringraziamento per il loro lavoro e impegno.

Buona estate e meritato riposo a tutti!

**IL DIRETTIVO DEL COMITATO GENITORI
I.C.S. CISLAGO**

Studio legale
Avvocato Sonia Grimoldi
Foro di Busto Arsizio

*Consulenza e assistenza legale in materia civile,
con particolare riguardo ai settori di diritto di famiglia, recupero crediti,
locazioni e sfratti, successioni, commerciale, fallimentare, responsabilità civile*

Piazza E. Toti n. 190 - 21040 Cislago (VA) Tel. 393.9163889 - Fax. 02.96389684
Email: avv.soniagrimoldi@tiscali.it

ProCiv / Cislago paese cardioprotetto



**15 VOLONTARI
DELLA PROTEZIONE
CIVILE AUTORIZZATI
AD USARE IL
DEFIBRILLATORE DAE**

Domenica 18 maggio, in occasione della maratonina del Rugareto, sono stati donati alla comunità cislaghese 11 apparecchi DAE (il DAE è un defibrillatore semi automatico per esterno). In quella occasione la Protezione Civile ha donato il proprio DAE ad Emiliano Levis, promotore del progetto Cislago cardioprotetto.

Gli apparecchi sono stati così posizionati ed immediatamente messi in funzione in luoghi ritenuti strategici scelti in base ad afflusso di gente, attività sportive, centri di aggregazione.

La domenica successiva, gior-



nata della festa dell'asilo, sono invece stati consegnati gli attestati che hanno ottenuto i volontari di Protezione Civile dopo il



corso tenutosi domenica 2 febbraio.

I 15 volontari della Protezione Civile che sono così autorizzati ad utilizzare il DAE sono:

Antonio Borali
Fabrizio Caimi
Carlo Donzelli
Lorenza Fusetti
Domenico Giudici
Umberto Landoni
Francesco Mastropietro
Mauro Molteni
Maddalena Mondini
Andrea Oggioni
Francesco Pagnotta
Giorgio Ravasini
Edoardo Rimoldi

William Rimoldi
Piergiorgio Zaffaroni.



Sia durante la manifestazione della maratonina del Rugareto sia durante la festa dell'asilo sono state usate parole di elogio verso la Protezione Civile per l'impegno che viene sempre messo a disposizione.

Anche la Protezione Civile vuole ringraziare le associazioni per le manifestazioni che organizzano e per i progetti che portano a compimento.

Ringraziamo 5 caschine running per essere riuscite ad organizzare un evento nuovo in Cislago che ha avuto un enorme seguito di persone, Emiliano Levis e la CRI di Cislago per l'importantissimo progetto DAE in cui la Protezione Civile ha subito creduto, gli Amici dell'Infanzia e l'asilo per la bellissima festa organizzata per la festa di fine anno dei bambini della scuola materna.

ANDREA OGGIONI



Fabbrica volanti per auto

CAVALLI srl

Via Papa Giovanni XXIII, 874 - 21040 CISLAGO (Va)
Tel. +39 (0)2 96382474 Fax +39 (0)2 96380479

RESTELLI IMPIANTI s.a.s.

IMPIANTI ELETTRICI CIVILI E INDUSTRIALI

**Automatismi - Videosorveglianza - Rete dati
Impianti domotici - Impianti fotovoltaici**

Sede:

via Castelfidardo, 73 - 21040 Cislago (VA)
Tel./Fax 02.96381045 - e-mail info@restelli.biz



Cislago paese cardio-protetto: un progetto di successo

Cislago si colora di giallo! Dal mese di maggio in piazza della Chiesa, all'oratorio, alla stazione, all'asilo "Le Carbonelle", su viale IV novembre, in via Cavour, in via C. Battisti, presso Villa Isacchi, in via Giovanni XXIII, nella scuola e nella piazza della frazione Massina sono state posizionate 11 teche contenenti un defibrillatore semi-automatico (DAE) (*vedi mappa a lato*).

I defibrillatori, fondamentali in caso di arresto cardio-circolatorio, sono già attivi ed utilizzabili 24 ore su 24. Dotati di una batteria interna, sono provvisti anche di un collegamento elettrico, predisposto per implementare ulteriori funzioni allo strumento.

Promotore dell'iniziativa l'associazione **Cislago Cuore** che, grazie alla collaborazione con la sede cislaghese di Croce Rossa Italiana, l'Amministrazione comunale, la SOREU 118 di Milano, l'AREU Lombardia, la generosità di associazioni cittadine e di privati, ha realizzato questo importante piano.

Il progetto, denominato "Cislago paese cardio-protetto", nasce allo scopo di rendere facilmente disponibile il defibrillatore semiautomatico in caso di arresto cardio-circolatorio aumentando, attraverso una specifica conoscenza dell'utilizzo di questo ausilio sanitario, la probabilità di salvare vite umane.

La tempestività, in queste situazioni, è di fondamentale importanza. Gli studi condotti



mostrano che la possibilità di sopravvivenza dei soggetti colpiti da arresto cardiaco improvviso diminuisce del 10% a ogni minuto di ritardo dall'inizio delle manovre salvavita.

Ad oggi sono circa 300 le persone sul territorio cislaghese che hanno partecipato ad un evento formativo relativo alla rianimazione cardio-polmonare e all'utilizzo del DAE in caso di arresto cardiaco.

I primi a prendere parte ai corsi sono stati coloro che, abitualmente, svolgono la propria attività lavorativa in paese e sono dunque presenti sul territorio per un numero continuativo di ore giornaliere come il personale comunale, i negozianti, le forze dell'ordine e la protezione civile. L'attività di formazione è stata poi estesa a tutti gli interessati ad aderire al progetto. Grazie alle caratteristiche dell'iniziativa, Cislago acquisirà il primato di paese lombardo con la percentuale più alta sia di

personale formato in rapporto alla sua popolazione (300 persone su 10mila abitanti) sia di defibrillatori pubblici presenti sul territorio comunale (circa 1 defibrillatore ogni 900 abitanti). I DAE sono collocati in colonnine allarmate e sono provvisti di sistema GPS. Ogni postazione sarà dotata di videocamera di sorveglianza.

Questa iniziativa accresce il senso civico e la solidarietà nei confronti dei propri concittadini e dà rilievo al senso di rispetto per la propria salute e per quella di coloro che ci sono vicino. "Cislago paese cardio-protetto", un'idea nata dal cuore per il cuore delle persone.

Diventa protagonista nel salvare una vita!

Per eventuali chiarimenti, informazioni o iscrizione ai corsi di formazione è possibile contattare il numero 3474609645 oppure scrivere una mail all'indirizzo didattica@cricislago.com o daecislago@crisaronno.it.

SCIENTIFICAMENTE ASC / I laboratori didattici come strumento di apprendimento scientifico

ScientificaMente ASC utilizza spesso la risorsa dei laboratori didattico-scientifici per incoraggiare l'approfondimento delle tematiche scientifiche da parte dei più giovani.

Queste attività, guidate dalla passione e dalla concretezza dei curatori, sono state accolte dagli studenti della primaria (3^a-4^a-5^a) e della secondaria di primo grado (medie) di Cislago con grande curiosità.



dalla fitta partecipazione di bambini/ragazzi, ma anche dal "dopo laboratorio" dove l'argomento viene approfondito con libri, riferimenti bibliografici o ricer-

che sul web.

I due ultimi laboratori didattici di Chimica e Botanica, svoltisi in Biblioteca il 22 marzo e il 24 maggio, hanno seguito queste linee guida.

A conferma dell'opportunità di queste scelte, molti bambini della primaria, a cui erano rivolti i laboratori, si sono trattenuti anche dopo il termine delle sperimentazioni per consultare i nostri curatori (neolaureati in discipline scientifiche), e dare una risposta ai loro piccoli dubbi, e spesso anche alle domande degli stessi genitori.

Ci auguriamo per il futuro di riuscire a proporre sempre nuovi e interessanti laboratori didattico scientifici, che contribuiscano ad avvicinare gli adolescenti all'affascinante mondo della ricerca e delle scienze sperimentali.

Ricordiamo le manifestazioni in cui ScientificaMente ASC è stata presente:



IL FESTIVAL DELLA SCIENZA l'8 giugno dalle ore 10.30 alle 12.30 e dalle 14.30 alle 19.30. Banchi sperimentali, per discipline scientifiche, con tante novità.

Per la prima volta ScientificaMente ASC quest'anno parteciperà alla FESTA DELLE ASSOCIAZIONI il giorno 29 giugno.

Presso il giardino Castelbarco sarà adibito un gazebo dove si potrà conoscere l'Associazione e partecipare a piccole esperienze scientifiche. Seguite la pagina Facebook dell'Associazione: Scientificamente ASC.

Per info:
scientificamenteasc@gmail.com
Siete tutti invitati!!!

MARCO CRESPI
Presidente
di ScientificaMente ASC



L'introduzione dell'argomento trattato, la sua sperimentazione, e le conseguenti discussioni sullo svolgimento dell'esperimento con tutto il gruppo partecipante, sono le fasi in cui si sviluppa l'intero laboratorio proposto.

I risultati ottenuti sono testimoniati



TERZI GIORGIO

**AUTORIPARAZIONI
SOCCORSO STRADALE
PNEUMATICI - NOLEGGIO AUTO**

CENTRO REVISIONI (M.C.T.C.) Conc. 36 del 05/06/1998

Via Tarantelli, 20 Mozzate (Co) - Tel. 0331.837138
Fax 0331.837724 - info@autoriparazioniterzi.it

Dott.ssa Marta Moretto
Psicologa clinica e Psicoterapeuta

*Terapie individuali, di coppia e di gruppo
per adolescenti e adulti*

Riceve per appuntamento Cislago (Va)
Cell. 347.13.52.995



BANDA / "130 in musica"

Ebbene sì, sono già passati 130 anni dalla fondazione del nostro Corpo Musicale; siamo partiti da un gruppo che contava all'incirca una trentina di appassionati musicisti e con il passare degli anni siamo diventati una delle realtà locali più affermate. Nonostante sia passato più di un secolo questa associazione continua ad essere caratterizzata da un unico fattore: la passione per la musica, che ciascun musicante cerca di trasmettere a coloro che non mancano mai di partecipare agli eventi organizzati.

Ecco quindi arrivato il momento di festeggiare il nostro 130° compleanno, eppure a guardarci sembra che li portiamo proprio bene!!! A quanto pare la fonte dell'eterna giovinezza non si è persa in qualche angolo del mondo ma nella musica... e in chi la fa!

Inutile fare presentazioni, di noi si parla già dal 1884: i nostri nonni e bisnonni ce ne hanno parlato, alcuni ne hanno anche fatto parte; è giunto il momento di coronare nel migliore dei modi questo anno così significativo per noi e allo stesso tempo di festeggiarci per l'impegno, la passione e la voglia di suonare assieme che non ci ha mai abbandonato dopo tutti questi anni.

È proprio questa voglia di suonare e



di condividere momenti di gioia che ci ha portati ad un nuovo concerto, ad una nuova avventura musicale: sabato 1 giugno, in occasione della festa della Repubblica,

ci siamo esibiti presso Villa Isacchi. Il repertorio eseguito durante la serata vantava brani come "I will follow him", celebre colonna sonora del film "Sister Act", "Summertime", famosa aria composta da George Gershwin e l'immortale brano musicale "We are the world" di Michael Jackson. Grande spazio è stato dato

ficiale del nuovo maestro Francesco Paciariello e il debutto di Alessia, Giulia, Silvia e Mattia, quattro nuovi allievi della nostra scuola di musica che sono entrati a far parte dell'organico della Banda, portando con sé una ventata di allegria e di giovinezza.

Ma non finisce qui! Lo spirito della banda sarà più vivo che mai per tutto il mese di giugno: saremo nelle vetrine dei negozi, coi nostri strumenti musicali e i nostri spartiti, in giro per le strade ogni giovedì sera e suoneremo e sfileremo per i 4 rioni,



anche al jazz con "Take five", "Soul bossa nova" e "Baritone boogie".

Questo concerto per qualcuno ha significato anche qualcosa in più: ha rappresentato infatti il debutto della cantante Cinzia Barbarito, che con la sua voce ha dato quell'emozione in più ad alcuni nostri brani; è stata l'occasione per la presentazione uf-

saremo inoltre alla festa delle associazioni con il nostro stand e ancora una volta con la nostra musica e per l'occasione ospiteremo le bande di Origgio, Gerenzano e Saronno, creando un ulteriore momento di condivisione, impegno e passione. Che dire, vi aspettiamo!!!

PAOLA MERATI & SILVIA BERTOLINI

P.I. Giuseppe Lanari

Amministrazione e gestione Condominiale

Associato A.P.E.A.I.

(Ass. Professionale Europea

Amministratori Immobiliari)

21040 Cislago (VA) - Via Principe Amedeo, 32/38

tel. e fax 02.96382189 - cell. 340.7656420

E-mail: glanari@inwind.it

Dott.ssa Marta Moretto

Psicologa clinica e Psicoterapeuta

*Terapie individuali, di coppia e di gruppo
per adolescenti e adulti*

Riceve per appuntamento Cislago (Va)

Cell. 347.13.52.995



IL CIRCOLINO/ Entusiasmo



Entusiasmo. Questo è lo stato d'animo che ispira il Circolino e che, considerato il progressivo aumento delle partecipazioni, si rivela contagioso.

Nella stagione autunno-inverno 2013-2014 sono stati molto apprezzati i laboratori che hanno permesso ai bambini di plasmare la creta per dare origine a delle sculture, di utilizzare materiali pregiati come la foglia d'oro per impreziosire una cornice creata da loro. Il corso di cucina, articolato in 3 lezioni, ha permesso ai piccoli cuochi di apprendere le tecniche per realizzare dei biscotti, la pizza ed i muffins di Natale: gli apprezzamenti rivolti al cuoco Alessandro ed al Circolino ci hanno spronato ad organizzare un simpatico laboratorio all'aria, durante i festeggiamenti di carnevale, per cucinare le chiacchiere.

Non abbiamo certamente dimenticato gli adulti, per i quali abbiamo allestito un corso di fotografia strutturato in cinque lezioni: anche tale iniziativa ha riscosso notevole successo e così oggi chiediamo - a tutti

coloro fossero interessati - di comunicarci il loro interesse sia per un corso completo sia per mini-corsi (2/3 lezioni) di approfondimento su temi specifici.

E per la primavera? Abbiamo organizzato un laboratorio di cucina in cui i bambini hanno potuto preparare una gustosa colomba; in occasione della festa della mamma, è stato allestito un laboratorio di pittura su tessuto che ha permesso ai partecipanti di confezionare una simpatica tovaglietta da the per la mamma; ancora, abbiamo realizzato un ritratto utilizzando la tecnica di Arcimboldo. È previsto un laboratorio di cucina all'aperto che permetterà ai partecipanti di organizzare un invitante pic-nic.

Altre stimolanti e curiose iniziative saranno programmate successivamente: non esitate a contattarci.

Vi aspettiamo.

Per Il Circolino Culturale

VERONICA MOIANA 3351342187

ANNA SASSI 3386099837

E mail:

ilcircolinoculturale@gmail.com



Cancelli
Inox
Ferro
Automazioni

**PROTEGGI LA TUA FAMIGLIA
CON GRATE DI SICUREZZA**

- GRATE DI SICUREZZA
- CANCELLI IN FERRO E ACCIAIO INOX
- AUTOMAZIONI IN LINEA CON LE NORMATIVE
- CANCELLI ESTENSIBILI
- SERRAMENTI IN ALLUMINIO E PVC
- PORTE D'INTERNI E BLINDATE
- PERSIANE BLINDATE
- TAPPARELLE E ZANZARIERE



DETRAZIONI FISCALI DEL 50%
Sopralluoghi & Preventivi GRATUITI

Cell. 349.2320322

Tel. 02.96409346 - Fax 02.96389378

Via Papa Giovanni XXIII, 1060 - Cislago (Va)
cifasrl@gmail.com

COLORAMENTE / Ci vediamo a settembre!



L'associazione Culturale ColoraMente chiude in positivo il suo primo anno di attività ed è nuovamente al lavoro per decidere e preparare i corsi di settembre.

Non mancherà l'**atelier di pittura per bambini dai 3 ai 99 anni**, che anche quest'anno ha accolto partecipanti di età e paesi diversi nei due Closliu di Cislago (Villa Isacchi) e Olgiate Olona.

Alice Cattaneo ed Eleonora Zanni, le fondatrici dell'Associazione, hanno lavorato tutto l'anno all'interno di questi due atelier nei rispettivi paesi e, in collaborazione con la collega Juana Iconicoff, hanno fatto dipingere 60 persone in occasione della festa della donna tenuta presso la biblioteca Frera di Tradate.

Ma i progetti continuano...

Per l'anno 2014/2015 l'intenzione è quella di proporre il "Progetto atelier" anche all'interno di scuole materne, elementari e medie, così da diffondere l'importanza non solo ludica, ma anche educativa che il Closliu porta con sé.

Inoltre, da settembre, verranno introdotti **corsi nuovi**, tra i quali: **corso di Enologia**, tenuto dal

Dott. Dario Alberio, laureato in Viticoltura ed Enologia, ed il **corso di fumetto per adolescenti**. Quest'ultimo in particolare verrà svolto da Davide Poli, socio fondatore dell'Associazione, per i ragazzi del Centro ricreativo giovanile di via Vittorio Veneto a Cislago, in accordo con l'Assessore alla Cultura Lorenzo Galli.

Ci teniamo a sottolineare che i corsi proposti hanno l'obiettivo finale di diffondere l'arte in tutti i suoi rami, tramite la collaborazione di giovani under 30, preparati e competenti.

Per qualsiasi informazione potete visitare la pagina Facebook: "**Associazione Culturale ColoraMente**" oppure contattare:

alice.cattaneo24@gmail.com - 338 8241157;

zannieleonora@gmail.com - 338 3666345;

davide.poli23@gmail.com - 333 1564569.

Ringraziando il Comune di Cislago per la disponibilità e tutti i bambini, genitori e nonni che hanno preso parte alla nostra attività, vi auguriamo buone vacanze! Ci vediamo a settembre!

ELEONORA ZANNI, ALICE CATTANEO E DAVIDE POLI
Associazione Culturale ColoraMente



**AGENZIA
IMMOBILIARE**
02.96382994

IMMOBILIARE FRONTINI

VENDITE - AFFITTI - VALUTAZIONI GRATUITE

Vendiamo villa singola signorile in centro al paese, di 130mq sul piano oltre a taverna e box. Ampio giardino. Completa di pannelli solari e fotovoltaici. € 425.000







info@immobiliarefrontini.com
www.immobiliarefrontini.com
 Via IV Novembre, 94 - Cislago

Un'altra associazione a Cislago: IL GAS DEL RUGARETO

Probabilmente qualcuno penserà che i cislaghesi "sfornano" associazioni a ritmo continuo, se è vero che quasi tutti i numeri di questo periodico riportano la presentazione di una nuova associazione, ma questa volta non si tratta di una novità in senso assoluto.

L'associazione GAS del Rugareto, sebbene di recente costituzione, si propone come APS (Associazione di Promozione Sociale) e ha alle spalle ben tre anni di attività svolta come Gruppi di Acquisto Solidale (Cisgaso e Gasamos), e che coinvolge circa 55 famiglie della zona

in un sistema di acquisti caratterizzati da scelte etiche quali: la coltivazione biologica, la giusta remunerazione del produttore, la riduzione al minimo indispensabile dei trasporti, il consumo di prodotti di stagione.

Almeno nella scelta dei cibi, possiamo dire di essere noi a prendere le decisioni su cosa cucinare e mangiare, perché il limite della nostra scelta non è determinato dall'ufficio acquisti del supermercato, ma dalla stagione e dall'impegno dei produttori a fornire varietà che non sono necessariamente pre-

senti nella grande distribuzione, il tutto a prezzi paragonabili con quelli di coltivazione convenzionale presenti nei supermercati.

Alla fine ci portiamo a casa un grande valore aggiunto: la grande potenzialità delle relazioni, che è ciò che il modello di consumo odierno limita, impedendoci, sostanzialmente, di compiere scelte libere.

Per chi volesse saperne di più: gas.cislago@gmail.com oppure gasamos@gmail.com

ALDO ZUCCONI

GRUPPO MISSIONARIO / Una lezione di vita

La nostra carissima Suor Giuseppina, prima di partire per la nuova missione in Ecuador, ha voluto incontrare il gruppo missionario per un saluto.

È stata una serata ricca di emozioni, una "lezione" di FEDE vera, semplice, contagiosa.

Come sempre i nostri missionari sanno trasmetterci il messaggio evangelico con gioia e tanta umiltà, Suor Giuseppina ne è un esempio. All'alba dei suoi 73 anni ha saputo con fermezza riconfermare il suo "Sì" definitivo al Signore che le stava chiedendo di lasciare l'Albania per la nuova missione sconosciuta in Ecuador...

Ci ha confidato che il primo sentimento è stata la paura e nelle notti insonni ha pensato che con le protesi alle ginocchia, i problemi di salute dovuti all'età e le numerose fatiche trascorse nelle varie missioni, accettare sarebbe stata una scelta avventata.

Nonostante tutto ha prevalso l'amore verso il suo amato Sposo e lei, ancora una volta, ha deciso di ABBANDONARSI CON CORAGGIO ALLA SUA VOLONTÀ.

Per tutti noi che anteponiamo sempre tante scuse per giustificare le nostre pigri e i nostri rifiuti, è stata una GRANDE lezione di vita.

Suor Giuseppina, forte della presenza di Dio nella sua vita, ha deciso di partire solo con la BISACCIA DELLA FEDE; a noi ha chiesto di accompagnarla con la preghiera e l'impegno di camminare INSIEME per cresce-

re nel solco ormai tracciato della FEDE.

Aspettando tue notizie ti assicuriamo la nostra vicinanza. A presto.

Per il Gruppo Missionario VIRGINIA RIMOLDI



IDRO TERMO SANITARI

Climatizzazione e Arredo bagno

Impianti solari - termico - geotermico

Installazione e manutenzione caldaie e stufe a pellets

Cell. 347.8862380 - Tel. 02.96382934

Via Santa Chiara 57 - 21040 Cislago (VA)

E-mail: itslandoni@live.it

AMICI DELL'INFANZIA / Al bullo mi ribello



Durante la serata formativa organizzata dalla nostra associazione lo scorso 28 febbraio, in un gremio Auditorium Comunale, si è affrontato un tema di grande attualità, sentito e confermato dalla risposta in termini di presenza, di circa 200 persone fra Genitori, Educatori e Ragazzi.



Ad aprire i lavori, l'ospite d'eccezione, **don Gino Rigoldi** - Cappellano dell'Istituto Beccaria di Milano e fondatore di "Comunità Nuova" che accoglie giovani in difficoltà - il quale ha rimarcato: "È importante che l'adulto dedichi più tempo e cerchi il dialogo coi ragazzi, dimostrando interesse e desiderio di comprensione verso questa generazione troppo spesso malgiudicata". Ha spiegato che "È indispensabile che gli educatori siano informati e formati, perché i giovani, quando capiscono di avere di fron-

te un adulto che parla onestamente dicendo cose in cui crede, tirano fuori tutto il loro entusiasmo. Serve cominciare a guardare alle qualità invece che ai difetti, incoraggiare e non mortificare".



"Gli adulti - ha continuato don Gino - hanno bisogno di convertirsi alla relazione, che significa convertirsi all'umanità. E poi, cominciare a darsi gli strumenti per parlarsi, per capirsi, per guardarsi, anche per comprendere il perché di uno sguardo, sorridente o crucciato, del gesto di violenza oppure del salto di gioia. Di questo hanno bisogno i nostri ragazzi".

Sergio Ceriotti - secondo relatore intervenuto - educatore della Cooperativa Elaborando di Busto Arsizio, ha portato la testimonianza diretta dei ragazzi che frequentano il Centro Aggregativo Adolescenze di Cislago, affrontando anche la tematica del **Cyberbullismo**: l'uso improprio delle nuove tecnologie per intimidire, molestare, mettere in imbarazzo, far sentire a disagio o escludere altre persone.

Il confine tra un comportamento che resta scherzoso e uno che è percepito come offensivo non è così netto: **il cyberbullismo inizia laddove un ragazzo si sente importunato, molestato e offeso**. Raramente i giovani si rendono conto delle conseguenze delle loro

azioni ed è **fondamentale la presenza vigile e attenta del genitore. Un diritto, soprattutto dei più piccoli, che fin dagli anni della scuola primaria, sono troppo spesso liberi di utilizzare, in piena autonomia, le nuove e pericolose tecnologie.**

Entrambi i relatori si sono detti convinti che sia necessario **il lavoro di squadra**, troppo spesso inesistente, tra genitori, educatori e docenti. **"Impariamo a non puntare il dito**. Fermiamoci e confrontia-



moci, cerchiamo di comprenderne le cause. A scuola, la prima materia, prima ancora dell'italiano, deve diventare **l'insegnamento della relazione con l'altro**. Il bullismo nasce così, dal non vedere chi ti vive accanto, dal percepirlo come se fosse trasparente. Se non si cambia, perderemo ancora tanti adolescenti".

Prepariamoci per Educare: Un compito che spetta ai genitori, alla scuola e agli educatori dei luoghi di aggregazione.

ROMINA CODIGNONI



CISTELLUM BASKET: un'annata straordinaria

La stagione agonistica appena conclusa è stata per la nostra Società piena di successi e soddisfazioni.

La prima squadra, che milita nel Campionato Regionale di C2, arrivava da un paio di stagioni difficili, ma quest'anno partita dopo partita, ci ha inizialmente sorpresi e poi entusiasti riuscendo a raggiungere la finale per la promozione alla categoria superiore.

Finalmente si è rivisto lo spirito che ha sempre contraddistinto le squadre del presidente Ceriani: un gruppo di ragazzi orgogliosi di indossare la maglia giallo-viola, con tanta voglia di vincere, ma sempre divertendosi. Questo gruppo è diventato un punto di riferimento anche per tutti i ragazzi delle squadre giovanili.

E proprio il settore giovanile è uno dei fiori all'occhiello della Cistellum Basket; più di 80 bambini e ragazzi delle scuole elementari e di prima media giocano nel minibasket, negli aquilotti e negli esordienti, mentre i ragazzi più grandi formano l'Under 13, l'Under 15 e l'Under 19 che partecipano ai campionati provinciali di categoria.

Grande soddisfazione da questi ragazzi, specie dall'Under 19 che per il secondo anno consecutivo

ha raggiunto i play off oltre a "prestare" 4 giocatori alla prima squadra.

Un obiettivo della Cistellum Basket è proprio quello di far crescere questi giovani, favorendo momenti importanti di aggregazione che vanno oltre l'aspetto sportivo. Amicizia e sport sono un ottimo connubio!

Oltre alla attività sportiva la nostra Società è parte viva di Cislago, partecipando alle attività organizzate in collaborazione con le altre associazioni, la scuola, l'oratorio e l'amministrazione comunale.

Un buon successo di pubblico ha ottenuto, nel mese di maggio, la seconda edizione di "Sportanch'io": una serata dedicata all'informazione su sport e disabilità e un pomeriggio di sport con una partita di basket giocata da atleti diversamente abili assieme ai nostri ragazzi. Un'esperienza positiva da ripetere il prossimo anno in occasione del 45° compleanno della Cistellum Basket.

Un grazie a tutte le persone che ci sostengono e che ci danno la forza e la voglia di continuare con questa bellissima esperienza. Il nostro impegno sarà sempre quello di puntare a obiettivi sfidanti senza perdere di vista il divertimento e la crescita dei nostri giovani.

Un buon motivo per compiacersi

Nel periodo che stiamo vivendo, tra difficoltà economiche e affievolimento di valori etici, è piacevole poter dare qualche buona notizia, e il sapere che Cislago si è fatta conoscere a livello regionale e nazionale, se non risolverà i nostri problemi quotidiani, ci darà almeno la consapevolezza che la passione e l'impegno possono portarci a traguardi che, alla partenza, sembravano irraggiungibili.

La notizia è che una coppia di cislagesi, Concetta Annaro e Giuseppe Tornello, hanno partecipato ai Campionati Regionali della Lombardia, nella categoria 61/64 classe B3, vincendo la Medaglia d'Oro nel ballo da sa-



la (valzer lento, tango e fox-trot), e la Medaglia d'Argento nel liscio unificato (mazurka, valzer viennese e polca).

Questi risultati consentiranno loro di partecipare ai Campionati Italiani che si svolgeranno a

Rimini nel prossimo mese di luglio.

Un caloroso "in bocca al lupo" da tutta la Redazione, che ricorda con piacere che il nostro ballerino svolge anche attività di volontariato per i Servizi Sociali.

ACCADEMIA CALCIO / I Pulcini 2003 raccontano

25, 26 e 27 aprile 2014, tre giornate all'insegna del calcio ma soprattutto del divertimento per i nostri "pulcini 2003", e di relax per i genitori, nei bellissimi luoghi turistici ed incantevoli paesaggi di Castelnovo Ne' Monti - Reggio Emilia, per il 2° Trofeo Sestante Azzurro Cup.

Siamo partiti con il sole ed allegria ma poi... tanta pioggia, che però non ha smorzato l'entusiasmo della compagnia ed il divertimento di tutti.

Con un tifo da stadio e sotto una pioggia battente, i nostri ragazzi, dopo aver vinto tutte le partite della fase preliminare, si sono classificati quinti, dove ben 16 squadre si sono affrontate con grinta in queste tre giornate di calcio. Due dei nostri pulcini, Mattia ed Edoardo, sono stati scelti dalla Commissione Tecnica del Settore Giovanile del Novara e premiati con la "Scarpa Azzurra" e saranno invitati a Novarello per disputare una partita con la maglia del Novara calcio.

Per quest'esperienza meravigliosa ed indimenticabile diciamo un grazie di cuore al Mister VITTO-



Nella foto, da sinistra: Edoardo Laze, Andri Toshu, Mister Vittorio Grassi, Christian Crescente, Christian Bonetti, Gabriele Minorini, Gabriele Borroni, Alessandro Landoni, Riccardo Aloï, Nicolò Pedretti, Mattia Pontini e la mascotte della squadra Matilde Pontini

RIO, al Dirigente MASSIMO, a tutti i genitori, ai nostri "campioni" e un "bravo" agli organizzatori del Torneo.

TERESA SALAMONE, SONIA GIULIACCI

Il 22 aprile si celebra la Giornata Mondiale a Tutela della Terra



L'Italia perde terreno: consumati 8 metri quadrati al secondo di suolo!

Sono gli impressionanti e drammatici dati reali, che sono stati elaborati dall'Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale congiuntamente alla Commissione Europea.

È da sottolineare che la Lombardia, la Provincia di Varese e quindi Cislago, fanno purtroppo parte dei primi posti in classifica della statistica, a causa dell'eccessiva urbanizzazione, cementificazione e asfaltatura di suoli fertili o naturali in genere, avvenuta fino ad oggi. Si trovino piuttosto, forme di incentivazioni maggiori per la ristrutturazione e la valorizzazione del patrimonio edilizio esistente, obsoleto o nuovo in vendita anche tramite il censi-

In particolare si sottolinea il problema dell'erosione dei Terreni Agricoli Fertili e verdi in generale, che bisogna assolutamente arrestare

mento (già chiesto al sindaco nel 2012 da noi e dal Forum SIP Nazionale) capillare nel nostro paese di ciò che è vuoto, inutilizzato, sfitto.

Nella pagina seguente potete leggere il comunicato stampa diramato dalle autorevoli Istituzioni sopra riportate.



Citiamo e ci ispiriamo volentieri, ad una recente ed importante frase del Papa Francesco:

AMARE E CUSTODIRE IL CREATO!

Vi invitiamo inoltre, a visitare il Sito del Forum Nazionale: www.salviamoilpaesaggio.it.

STOP al consumo di suolo e di terra, difendiamo i Territori!

Sostenete il nostro Progetto del Parco Agricolo Prealpino sovra comunale ed entrate a far parte del nostro Gruppo, attiviamoci insieme per un futuro più ricco di Natura!

**Il Comitato
Salviamo il Paesaggio
e la Terra di Cislago**

MAURIZIO CREMASCOLI

E MAURIZIO RIMOLDI

Per contatti E Mail: salviamoilpaesaggioelaterra@gmail.com

L'Italia perde terreno: consumati 8 m² al secondo di suolo In Europa divorato il 2,3% del territorio e la nostra nazione è oltre la media

Negli ultimi anni il consumo di suolo in Italia è cresciuto ad una media di 8 metri quadrati al secondo e la serie storica dimostra che si tratta di un processo che dal 1956 non conosce battute d'arresto. Si è passati dal 2,8% del 1956 al 6,9% del 2010, con un incremento di 4 punti percentuali. In altre parole, sono stati consumati, in media, **più di 7 metri quadrati al secondo per oltre 50 anni**. Il fenomeno è stato più rapido negli anni 90, periodo in cui si sono sfiorati i **10 metri quadrati al secondo**, ma il ritmo degli ultimi 5 anni si conferma comunque accelerato, con una velocità superiore **agli 8 metri quadrati al secondo**. Questo vuol dire che **ogni 5 mesi viene cementificata una superficie pari a quella del comune di Napoli e ogni anno una pari alla somma di quella di Milano e Firenze**. In termini assoluti, l'Italia è passata da poco più di 8.000 km² di consumo di suolo del 1956 ad oltre **20.500 km² nel 2010**, un aumento che non si può spiegare solo con la crescita demografica: se nel 1956 erano irreversibilmente persi 170 m² per ogni italiano, nel 2010 il valore raddoppia, passando a più di 340 m².

Sono questi i risultati dell'indagine ISPRA, la **più significativa collezione di dati a livello nazionale** che ricostruisce l'andamento, dal 1956 al 2010, del consumo di suolo in Italia con una metodologia di rilevazione aggiornata in grado di integrare i dati locali con i dati di osservazione della terra a livello europeo. Il lavoro analizza i valori relativi alla quota di superficie "consumata", incluse aree edificate, coperture del suolo artificiali (cave, discariche e cantieri) e tutte le aree impermeabilizzate,

non necessariamente urbane (infrastrutture). Escluse, invece, le aree urbane non coperte da cemento e non impermeabilizzate.

Nel 1956 la **graduatoria delle regioni** più cementificate vede la Liguria superare di poco la Lombardia con quasi il 5% di territorio sigillato, distaccando - Puglia a parte (4%) - tutte le altre. La **situazione cambia drasticamente nel 2010**: la Lombardia, superando la soglia del 10%, si posiziona in vetta alla classifica, mentre quasi **tutte le altre regioni** (14 su 20) oltrepassano abbondantemente il 5% di consumo di suolo. In base ai dati omogenei e disponibili a livello europeo - ma di minor dettaglio rispetto a quelli nazionali - riportati dal rapporto "Overview on best practices for limiting soil sealing and mitigating its effects", presentato per la prima volta in Italia dalla Commissione Europea durante il convegno ISPRA, circa il 2,3% del territorio continentale è ricoperto da cemento. Dai 1.000 km² stimati nel 2011 dalla Commissione Europea - estensione che supera la superficie della città di Berlino - circa 275 ettari al giorno (1990 e il 2000), si è passati ai 920 km² l'anno (252 ettari al giorno) in soli 6 anni (2000 - 2006).

Il risultato è che nel 2006 ogni cittadino dell'Ue consuma 390 m² di suolo, vale a dire 15 m² in più rispetto al 1990. Di questi 390 m², circa 200 m² sono effettivamente impermeabilizzati - coperti da cemento o asfalto - per un totale di 100.000 km (2,3%). L'Italia, con il 2,8% di suolo consumato, risulta oltre la media europea (2006).

L'impermeabilizzazione di per sé, ricorda l'Europa, diminuisce molti degli effetti benefici del suolo. Ad esempio, riducendo l'assorbimen-

to di pioggia - in casi estremi impedendolo completamente - si avranno una serie di effetti diretti sul ciclo idrologico e indiretti sul microclima, producendo un aumento del rischio **inondazioni**.

Non a caso, infatti, il Reno, uno dei maggiori fiumi d'Europa, ha perso 4/5 delle sue pianure alluvionali naturali e Londra il 12% dei suoi giardini in soli 10 anni, sostituiti da circa 2.600 ettari di manto stradale. Ancora, impermeabilizzando un ettaro di suolo di buona qualità con elevata capacità di ritenzione idrica (4.800 m³), si riduce in modo significativo anche l'evapotraspirazione.

L'energia necessaria per far evaporare quella quantità di acqua, equivale al consumo energetico annuo di circa **9.000 congelatori**, quasi **2,5 milioni di kWh**. In **termini economici, supponendo che l'energia elettrica costi 0,2 EUR/kWh**, un ettaro di suolo impermeabilizzato **comporterebbe una perdita di quasi 500 mila euro**.

Inoltre, l'espansione urbana e la cementificazione delle aree agricole pongono problemi anche sulla sicurezza e l'approvvigionamento alimentare.

Tra il 1990 e il 2006, **19 Stati membri hanno perso una capacità di produzione agricola complessiva pari a 6,1 milioni di tonnellate di frumento (l'1% del loro potenziale agricolo)**, circa 1/6 del raccolto annuale in Francia, il maggior produttore d'Europa).

Numeri tutt'altro che insignificanti visto che, per compensare la perdita di un ettaro di terreno fertile in Europa, servirebbe la messa in uso di un'area dieci volte maggiore.

Roma, 5 febbraio 2013

PRONTA CONSEGNA RENAULT.
FINO A 6.000€*
 DI VANTAGGI.



eco
INCENTIVI
RENAULT 2014
VANTAGGI MONDIALI

SCENIC XMOD 1.5 dCi 95CV A 16.350 €**
IN PIÙ 3 ANNI DI FURTO E INCENDIO A 1€*.**

• CRUISE CONTROL • RADIO CD MP3 BLUETOOTH® E USB

* Vantaggio massimo previsto sulla gamma Renault e riferito a Scenic XMOD Wave 1.5 dCi 95CV, solo per vetture in stock rete. ** Prezzo scontato chiavi in mano, IVA inclusa, IPT esclusa e contributo PFI esclusi, con "EcoIncentivi Renault", riferito a Scenic XMOD Wave 1.5 dCi 95CV solo per vetture in stock rete. *** Esempio di finanziamento riferito a Scenic XMOD Wave 1.5 dCi 95CV solo per vetture in stock rete: anticipo € 6.750; importo totale del credito € 9.600; 60 rate da € 198,93 comprensive, in caso di adesione, di Finanziamento Protetto e Pack Service a 1 € comprendente 3 anni di assicurazione Furto e Incendio. Importo totale dovuto dal consumatore € 11.936; TAN 5,99% (tasso fisso); TAEG 8,30%; spese istruttoria pratica € 300 + imposta di bollo in misura di legge, spese di incasso mensili € 3. Salvo approvazione FINRENAULT. Informazioni europee di base sul credito ai consumatori disponibili presso i punti vendita della Rete Renault convenzionati FINRENAULT e sul sito www.finren.it. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. È una nostra offerta valida fino al 31/07/2014. Foto non rappresentativa del prodotto.
 Emissioni CO₂: 120 g/km. Consumi ciclo misto: 4,5 l/100 km. Emissioni e consumi omologati.



CONCESSIONARIA RENAULT CENTRO CAR CAZZARO

VIA LAZZARONI (ANG. VIA VARESE) - SARONNO (VA) - TEL. 02 9605192/3/4
 DE.CA AUTO - VIA C.BATTISTI, 24 - CASTIGLIONE OLONA (VA) - TEL. 0331 857206

WWW.CENTROCARCAZZARO.IT